

Panasonic®

使用說明書 自動製麵包機（家庭用） Operating Instructions Automatic Bread Maker(Household Use)

型號 **SD-PM105**
Model No.

非常感謝您購買Panasonic的產品

- 請仔細閱讀本使用說明書，以確保正確安全使用本產品。
- 本產品只限於家庭使用。
- 使用前請務必仔細閱讀“安全注意事項”（P.6~7）。
- 保用證請與本使用說明書一起妥善保管。

Thank you for purchasing Panasonic product.

- Please read these instructions carefully to use the product correctly and safely.
- This product is intended for household use only.
- Please carefully read the “Safety Precautions” (P.68~69) of this Manual before use.
- Please keep the Warranty Card and this Operating Instructions for future use.

保用證另附

The Warranty Card is attached.



簡單方便地製作各種美味麵包！

鬆軟可口 麵包 (即溶酵母)



表皮鬆脆味道可
口的**基本麵包**
(P.18)



質感鬆軟、細膩
的**軟式麵包**
(P.23)



短時間完成！
快速麵包
(P.23)



加入米飯製成富
有水分且綿軟的
米飯麵包 (P.24)



表皮鬆脆可口，呈
現麵粉自身風味的
法式麵包 (P.25)



表皮稍硬、麥香四
溢、營養豐富的全
麥麵包 (P.26)



牛油奶香！富貴族
風的**丹麥麵包**
(P.27)



鬆脆可口帶有香酥
菠蘿皮的**菠蘿麵包**
(P.28)



綿軟富有水分且有
嚼勁的**米粉麵包**
(P.30)

各種風味的 麵包

用麵包麵糰、
薄餅麵糰製作



奶油卷 (P.36)



牛角麵包 (P.37)



硬麵包圈 (P.38)



薄餅 (P.38)

其他



餃子皮麵糰 (P.39)



烏冬、意粉麵糰
(P.40)



短時間輕鬆完成的
英式鬆餅 (P.42)



蛋糕 (P.44)



朱古力 (P.46)



果醬 (P.48)



糖漬水果 (P.50)



麻糬 (P.52)

目錄

頁碼

頁碼

確認

安全方面的注意事項	6
使用方面的要求	7
各部件的名稱和配件	8
● 時間調整 (時鐘顯示)	9
● 更換鋰電池	9

基本材料與準備

製作麵包的流程及要領	10
食譜一覽	12
麵包的基本材料	14
相關材料的準備	17

使用方法

麵包

製作基本麵包	18
便利的功能	20
● 葡萄乾	20
● 烤色	22
● 預約	22
軟式麵包	23
快速麵包	23
米飯麵包	24
法式麵包	25
全麥麵包	26
丹麥麵包	27
菠蘿麵包	28
米粉麵包	30
各種口味的麵包	31

使用方法

麵糰

製作麵包麵糰/薄餅麵糰	35
各種口味的麵包	36
製作餃子皮麵糰	39
製作烏冬、意粉麵糰	40

甜品

製作英式鬆餅	42
製作蛋糕	44
製作朱古力	46
製作果醬	48
製作糖漬水果	50
製作麻糬	52

小幫手

清潔保養	54
常見問題	56
麵包形狀異常!	59
“操作錯誤!”的補救措施	65
故障診斷	66
出現下列情況時	67
規格	130

確認

基本材料與準備

麵包

麵糰

甜品

小幫手

安全方面的注意事項

請務必遵守

為了避免危害使用者以及給他人造成財產損失，特此說明下列務必遵守的事項。

■採用了錯誤使用方法時產生的危害以及損失的程度，予以區分說明。

 **警告** 有可能導致死亡或重傷的事項。

 **注意** 有可能導致人身傷害或財產損失的事項。

■針對務必需要遵守的事項，用以下符號予以區分說明。

 **禁止事項。**

 **務必做到的事項。**



警告

請不要用手觸摸蒸氣口

-  ●請特別注意小孩。
(可能導致燙傷)



正確使用電源插頭和電源線

-  ●請勿超額使用插座和配線用具，以及使用交流電220V以外的電源。
(因多條配電線路超出額定功率時，
會造成異常發熱。)
- 不要損壞電源線和電源插頭。
請勿損壞、加工、將其放在熱的用具附近、強行彎曲、扭轉、拉伸、施加重力、捆扎
(否則會因觸電或短路引起火災)
- 電源線損壞、插座鬆開時不要使用。
(否則會因觸電或短路引起火災)
- ➔如果電源線損壞，為了避免危險，必須由製造商、其維修部或類似部門的專業人員更換。
- 請勿用潮濕的手插拔電源插頭。
(否則可能導致觸電)
-  ●電源插頭應插到底部為止。
(否則會造成觸電、發熱，引起火災)
- 請定期清除電源插頭上的灰塵。
(特別要注意的是，若插頭的插片積存了灰塵，
則會因濕氣等原因造成絕緣不良，引起火災)
- ➔拔出電源插頭，用乾布擦拭。

請小心使用鋰電池

(為了避免發熱、著火、破裂)

-  ●請勿充電、短路、加熱、投入火中。
- 請勿與其他金屬、電池混用。
-  ●請放置在兒童觸摸不到的地方。
➔不小心吞下時，
請及時諮詢醫生。
- 請用膠帶等纏繞做好絕緣措施後廢棄、保存。



發生異常、故障時立即停止使用，並拔出電源插頭

 (否則可能導致冒煙、起火、觸電、燙傷)

異常和故障事例

- 電源插頭和電源線異常發熱。
- 電源線破損、無法接通電源。
- 本體變形、異常發熱。
- 使用過程中有異常的轉動聲。
- ➔請立即送往經銷商檢查、維修。

為了避免著火、燙傷、受傷等發生



⚠ 注意

麵包機工作期間，某些表面的溫度很高！



- 請不要觸摸麵包容器、本體、排氣口、爐內、加熱器、上蓋內側等高溫部位。使用中表面會變熱。（否則可能導致燙傷）

- ▶ 取出麵包容器時務必戴上隔熱手套。
- ※ 不要使用濕手套。（容易導熱，可能造成燙傷）

- 待冷卻後再進行使用後的清潔保養。（可能導致燙傷）

為了避免事故發生，請遵守以下事項

- 請放置於嬰幼兒觸摸不到的地方。
- 請勿讓患有殘障、智障或精神障礙的人士、缺乏經驗及常識者（包括兒童）使用本產品，除非負責其安全的人士在場監督和指導，請勿讓兒童將產品當作玩具。

（可能導致燙傷、觸電、受傷）



- 不要將水濺到或將水淋到本體上。
- （否則會因觸電或短路造成著火）



- 絕對不要自行拆解、修理和改裝。
- （可能導致火災、觸電、受傷）
- ▶ 請至經銷商諮詢維修事宜。



請不要在下列場所使用！

- 地毯等不耐熱的物體上面。（可能導致火災）
- 不穩處和鋪有桌布的桌面。（可能掉落或引起火災）
※ 請注意發熱的麵包容器的放置場所。
- 沾有麵粉、油脂、灰塵等容易滑落的場所。（會造成本體滑落）
▶ 清除掉麵粉等，距離桌子邊緣 10 cm 以上。
- 牆壁和家具附近。
▶ 必須遠離 5 cm 以上。（否則會造成變形變色）



正確使用電源插頭

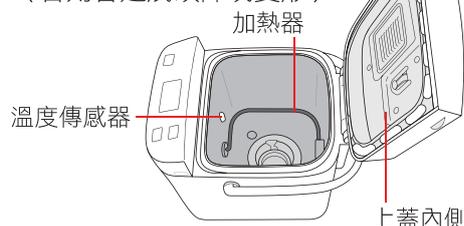
- 拔出電源插頭時，必須手持電源插頭。（否則會因觸電或短路引起著火）
- 不使用時請從插座拔下電源插頭。（否則會造成觸電或漏電而引起火災）

正確裝入鋰電池

- 不要弄錯電池的 ⊕ ⊖ 極方向。（可能導致發熱、著火、破裂 P.9）

使用方面的要求

- 請不要把小毛巾等放在蓋上。（否則會造成故障或變形）
- 請不要對以下部位施加重力。（否則會造成故障或變形）



- 請不要放在潮濕處或火源附近。（否則會造成故障或變形）
- 食物過敏患者請諮詢醫生之後再使用。
- 本麵包機不能以外接定時器或獨立的遙控控制系統操作。

確認

安全注意事項 / 使用方面的要求

各部件的名稱和配件

■初次使用時，請清洗麵包容器、葉片、配件等。（P.54）



- 麵包用葉片 (P.18)
- 製作麵條、麻糬用葉片 (P.40,52)
※與計量杯放在一起

配件 (各1個)

不要用來稱量麵粉等！

約 $\frac{3}{4}$ 量的線

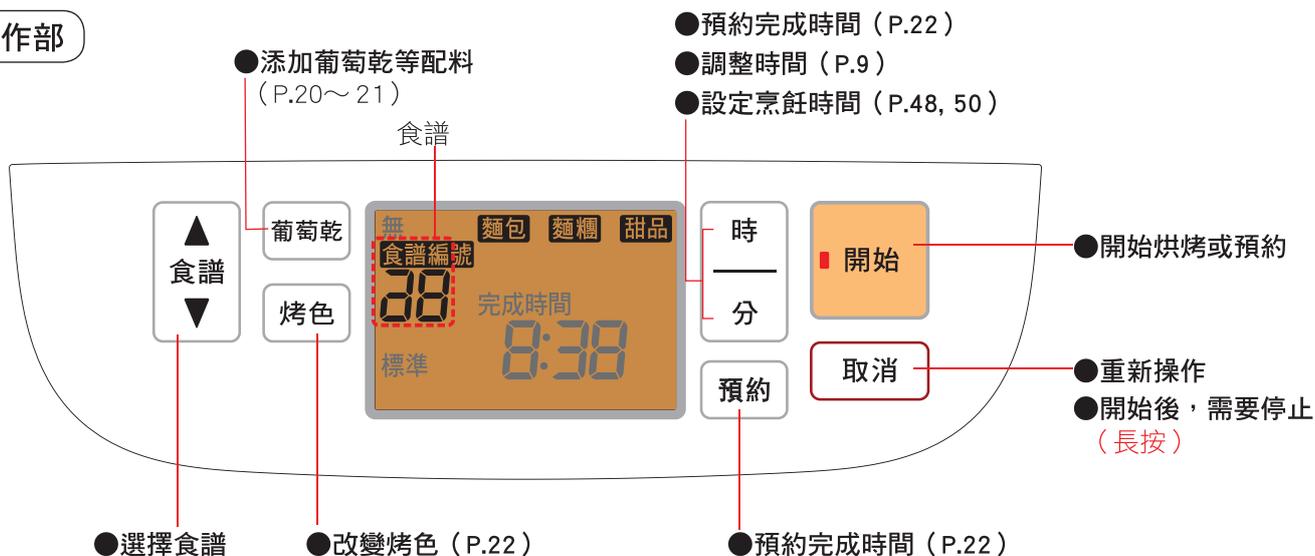
約 $\frac{1}{2}$ 量的線

(大計量匙) (小計量匙)

●計量匙
本說明書中所述材料的“大1”是指“大計量匙1匙”的意思。
(“大匙”、“小匙”指的是市售計量匙。)

●計量杯
(液體專用 P.11)

操作部



時間調整 (時鐘顯示)

- 事先拔出膠片 (P.8)
- 時間顯示為24小時制。

① 插入電源插頭

※如果不插電源則無法調整時間。

② 按“時”或“分” (時間顯示閃爍)



● 發出嗶的聲音後請放開手指。

③ 調整時間

※時間顯示閃爍時可以變更。
(例：調整為下午3時30分)



(快進時)
長按



● 停止閃爍即完成。

④ 拔出電源插頭

更換鋰電池

※使用鋰電池可使麵包機記憶當前時間和上次使用過的設定等。

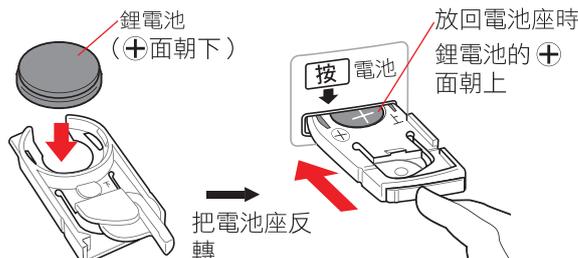
① 取出電池座。



② 左手固定電池，將電池座取至跟前，拿出電池。



③ 將電池座反轉後放入電池，再將電池座裝入本體。



※請確認電池沒有掉落。

※沒有放入鋰電池也可以烘烤麵包。

製作麵包的流程及要領

準備

麵糰製作

18,35_頁

鬆軟可口

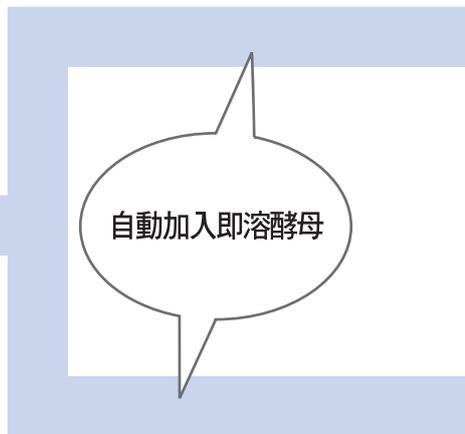
製作麵包



食譜設定



製作麵包時



製作多種口味的麵包時

順利製作麵包的要領！



膨脹程度和形狀每次都會變的自家製麵包

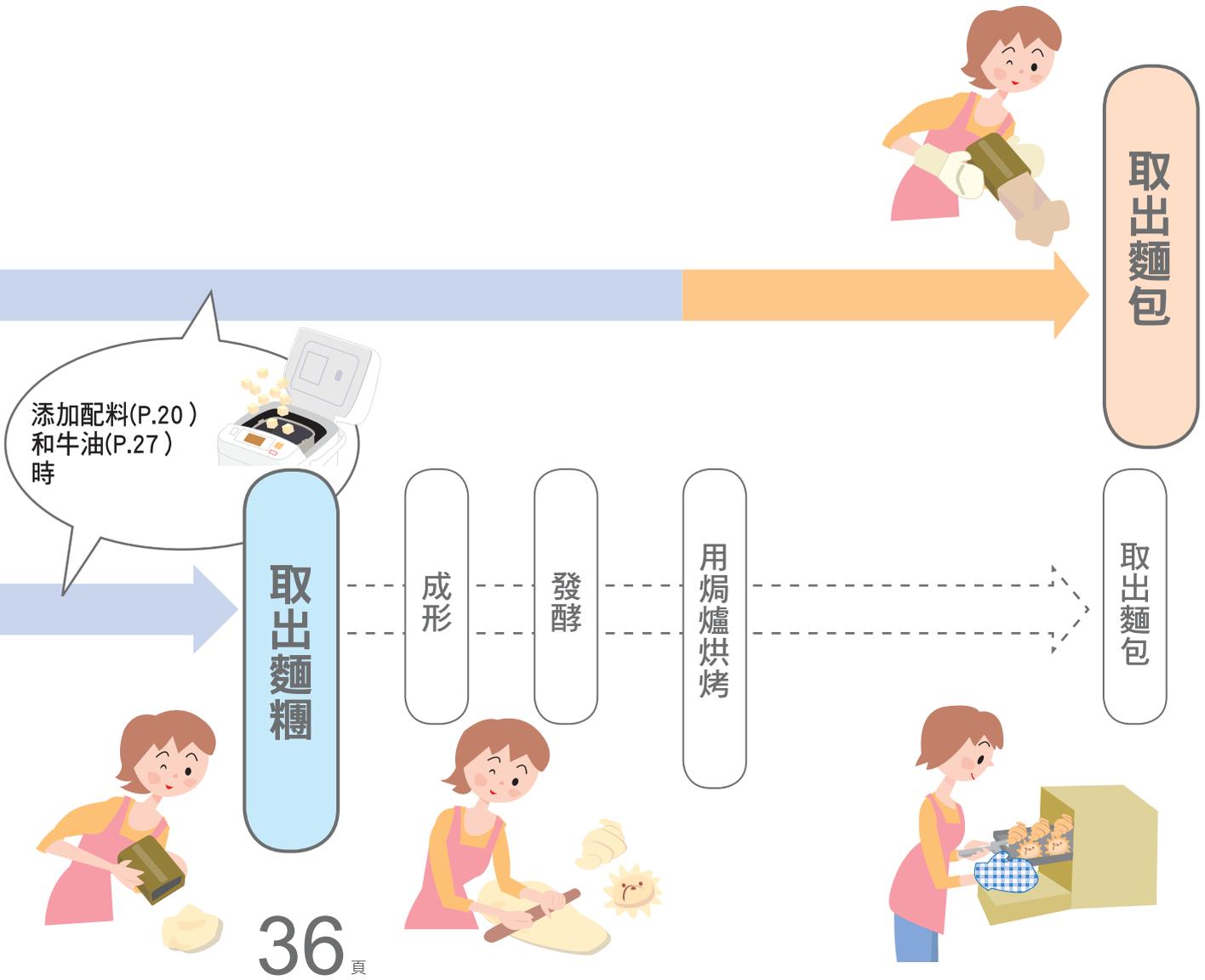
自家製麵包容易受溫度、濕度、材料及預約時間等因素的影響。即使一直都是以相同的做法去烘烤，條件稍微有點變化，膨脹程度和形狀也發生改變。

材料的新鮮程度影響很大！材料保存是否有問題？

使麵包發酵和膨脹的酵母（P.14）和魚肉同樣都是新鮮食品。即溶酵母必須放置雪櫃內冷藏！開封後，即溶酵母要密封保存！

麵包的大小標準





夏天或室溫高的時候，請事先冷卻水

水對麵糰的膨脹程度有很大影響。夏天或室溫超過25℃時，材料的溫度也會上升，因此在水中加入冰塊，將其冷卻至5℃左右。（將冰塊取出後再使用）



麵粉以“重量”稱量是基本！

麵粉必須用秤以重量稱量。（附送的計量杯是液體專用的，請不要使用！）請使用以1g為單位的秤正確稱量。



麵包的基本材料

除了基本材料之外，也可以添加自己喜歡的配料，製作多款口味的麵包。
(根據製作麵包的不同，使用不同的材料與份量)

麵粉

(高筋麵粉、低筋麵粉)



作用

與水攪拌後，蛋白質會結合在一起生成麩質。

要點

- 麵粉不需過篩。
- 因蛋白質含量不同，不同麵粉的膨脹程度會有所差異。
- 盡量使用較新鮮的產品。
- 存放在乾爽陰涼之處。
- **務必使用秤測量。**
(不能用計量杯測量)



為了製作麵包

一般使用富含蛋白質(12~15%)的高筋麵粉。非麵包專用麵粉的膨脹較小，做出的麵包較硬。此外，自發粉做出的麵包不膨脹。

※包裝袋上附有成分表。

食鹽



作用

除了調味，還可增加麵包的嚼勁，而且還可以防止細菌繁殖。

雞蛋

作用

改善麵包的味道、香味、色澤。也具有增強麵包彈性的作用。

油脂

(牛油、無鹽牛油、人造牛油、起酥油)



作用

使麵包細膩鬆軟濕潤。

- 在固體形狀下使用，無需融化。
※推薦使用無鹽牛油。

麵包酵母

作用

麵包酵母以糖分為營養來源，產生二氧化碳使麵包膨脹起來。



麵包的組織

將產生的二氧化碳包起來而膨脹

要點

- 酵母是活的
新鮮程度不同，膨脹發酵程度也會出現差異，因此請使用保質期內的酵母，並務必密封後置於雪櫃內保存。
- 即溶酵母在受潮後膨脹能力就會急劇下降。

乳製品

(奶粉、牛奶)



作用

改善麵包的味道以及香味，並使麵包的色澤更佳。

而且還能防止麵包硬化。

要點

- 使用牛奶時，相對的減少放入水的份量。
- 請使用營養成分未經加工的脫脂奶粉或者全脂奶粉。

即溶酵母

為了製作鬆軟可口的麵包，通常使用無需提前發酵的即溶酵母。



※不可使用新鮮酵母或是泡打粉。

- 建議使用即溶乾酵母(Instant Dry Yeast)，效果比活性酵母(Active Dry Yeast)更好。

糖

(砂糖、紅糖、蜂蜜)



作用

糖是麵包酵母的營養來源，可加速發酵完成。而且還可改善口味、香味、麵包表皮的烤色。

- 顆粒大的糖要研碎為細小顆粒。
- 不要使用冰糖等結晶狀的糖。

要點

- 若增加糖的份量，則烤色會變深，減少用量則會稍稍變淺。
- 不可使用低卡路里的代糖。

泡打粉

在製作英式鬆餅、蛋糕時使用。

※即使放入基本麵包或軟式麵包中也不會膨脹。

米粉

(含麵粉)

要點

米粉中不含有麵包在膨脹時需要的蛋白質，所以只使用米粉的話無法做成麵包。

根據選擇食譜的不同，有必要區分使用不同的粉。



※麵包用米粉含有小麥成分(麩質)，因此對小麥過敏的使用者不可食用。

※請一定要注意材料及清潔保養問題，並在諮詢過醫生後使用。

※所謂麩質...

是在麵粉中加水攪拌，麵粉中的蛋白質結合而成的物質。麩質包裹著麵包用酵母活動時產生的二氧化碳而膨脹，從而產生麵包組織。

水

作用

添加在麵粉中，攪拌後生成麵糰麩質。

要點

- 以下情況使用冷水(大約5℃：類似冰水的溫度)
 - 快速麵包
 - 法式麵包
 - 全麥麵包
 - 丹麥麵包
 - 菠蘿麵包
 - 室溫在25℃以上
- 鹼性水不適用。

為了製作麵包

- 請使用飲水機的水。
- 蒸餾水(distilled water)不利於麵包膨脹，不宜使用。

麵包的基本材料 (續)

配件計量匙每1匙的重量基準

	大計量匙	小計量匙
砂糖	約12 g	約4 g
奶粉	約6 g	約2 g
食鹽	—	約5 g
即溶酵母	—	約2.8 g

想改變材料配方和種類時

以下列分量為基準，根據個人口味調配。

材料	想增加時	想減少時
牛油	可增加至2.5倍左右 (丹麥麵包除外)	可減少至 $\frac{1}{2}$ 左右
砂糖	可增加至2倍左右	可減少至 $\frac{1}{2}$ 左右
奶粉	可增加至2倍左右	可以不放
食鹽	—	可以不放 (米粉麵包可減少至 $\frac{1}{2}$ 左右)

- 若增加砂糖的份量，則使烤色變深。減少用量烤色淺，高度也會變低。
- 如果不加鹽，口感稍差。如果沒有加鹽，酵素活動較少，導致麵糰不成形，無法做出鬆軟麵包。
- 也可以用人造牛油代替牛油，用蜂蜜代替砂糖，用牛奶代替奶粉。(P.14)
 - 蜂蜜最多不超過25 g
 - 奶粉大1相當於70 mL牛奶

想添加蛋或牛奶時

減少相當於蛋或牛奶份量的水。

- 蛋 (最多1個)
- 牛奶 (最多添加水量的一半)

- 把蛋等放入計量杯後再加水稱量。
- 不要使用預約。(在夏季可能會變質)



相關材料的準備



可用喜歡的材料製作多種口味的麵包

以基本麵包為基礎 (P.18)，介紹搭配的材料和份量的基準。

除了基本材料之外，還可添加自己喜歡的配料，製作多種口味的麵包。

在基本的材料基礎上



添加喜歡的材料...



+

喜歡的材料

一開始就放入麵包容器內！



基本材料與準備

麵包的基本材料

蔬菜



：麵粉重量的15 ~ 20%
(標準：50 g)

- 例) · 胡蘿蔔→研碎
- 南瓜→煮熟後搗碎冷卻
 - 菠菜→煮熟後切碎冷卻

穀物類



：麵粉重量的10 ~ 20%
(標準：30 g)

- 例) · 米粉 · 燕麥片
- 糯米粉 · 黑麥 · 全麥粉
 - 黃豆粉 · 芝麻

果汁



：最多不超過水的份量

- 例) · 橙汁 · 蘋果汁
- 番茄等100%果汁
- 事先放在雪櫃內充分冷藏

麵粉的量



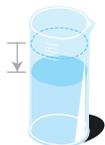
(保持原來的份量不變)

扣除穀物類的重量

- 例) 〔黑麥30 g (250 g的12%)
- 〔麵粉220 g

(保持原來的份量不變)

水的量



扣除蔬菜重量的80%水份

- 例) 〔煮熟的南瓜 50 g
- 〔水 140 mL
 - (180 mL - 50 g的80%)

(保持原來的份量不變)

扣除果汁的份量

- 例) 〔橙汁 100 mL
- 〔水 80 mL
 - (180 mL - 100 mL)

●不要使用預約功能。

●不要使用預約功能。

製作基本麵包

放入材料



1 取出麵包容器 安裝麵包用葉片



麵包	1114 kcal (1個的量)
高筋麵粉	250g
牛油	10g
砂糖	大2(24g)
奶粉	大1(6g)
食鹽	小1(5g)
水※	190mL
即溶酵母	小1(2.8g)

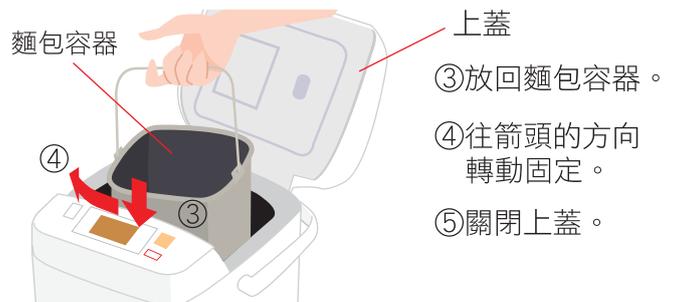
※室溫超過25℃，使用5℃的水並減少10 mL。

●軟式麵包、快速麵包等的基本調配比例 ➡P.23 ~

2 在麵包容器內放入即溶酵母以外的高筋麵粉和水等



- ①放入高筋麵粉等材料（即溶酵母以外）時，使中央部分高於周邊。
- ②繞著容器的周邊添加水。



※麵包容器的把手中途會卡住。（為了方便取出麵包容器）無需降到最下面。

3 在酵母容器 添加即溶酵母



設定



取出



4 選擇食譜“1”



■選擇其他種類麵包 → 食譜 (P.23)

■添加葡萄乾等配料 → 葡萄乾 (P.20)

■選擇烤色 → 烤色 (P.22)

■預約完成時間 → 預約 (P.22)

5 開始



閃爍→燈亮

●大約完成的時間。

- 開始後，請不要打開上蓋。否則即溶酵母會灑落出來。但是，在手動放入其他配料時 (P.21)，因為即溶酵母已經放入完了，所以可以打開上蓋。
- 即溶酵母投入時會發出聲音。

烘焙工序
請參閱 P.12

6 烘焙結束後 (發出嗶嗶的聲音) 切斷電源

- 取消 ①按下“取消”鍵
- ②拔掉電源插頭。

7 在鋪有小毛巾的平臺上取出麵包容器，取出時，請使用隔熱手套。冷卻 (2分鐘左右)

※注意麵包容器的放置地點。
(麵包容器仍為高溫狀態)
※如不迅速取出，麵包會收縮下塌。

8 取出麵包 靜置等待溫度下降

手套 (注意不要弄濕)
麵包容器



抓住把手，用力晃動數次。
※不要使用小刀、叉子、筷子 (會傷害到氟素塗層)

- 取出後，確認麵包容器是內否有麵包用葉片。如果沒有的話，就是粘附在麵包內 (底部)，請取出來。



(直接切下去的話，可能會損壞麵包用葉片)

便利的功能

葡萄乾

製作含有自己喜歡的配料的麵包“葡萄乾”

葡萄乾和核桃等自己喜歡的配料，可通過設定自動添加。
香蕉和朱古力等無法自動添加的配料（P.21），請在發出嗶嗶聲後手動放入。

請遵照各食譜的調配比例與配料用量。若不遵守，配料可能會從麵包容器中灑出，被加熱器烤焦，發出異味或煙霧。

自動投料（由麵包機完成）

準備 先把您喜歡的配料放入葡萄乾、堅果容器。

放入容器的總量不可超過100 g

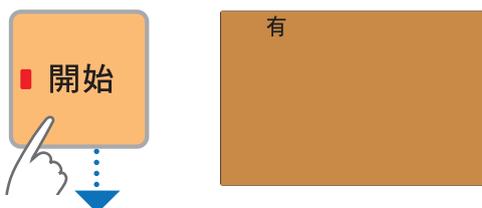


葡萄乾、堅果容器

① 按下“葡萄乾”
選擇“有”（使“有”閃爍）



② 開始



（自動投入配料）

※“揉麵”暫時停止。

- 有時在葡萄乾、堅果容器內會沾有少量的配料。
- 表面有砂糖的水果，在夏季或者預約烘烤時，可能會因砂糖融化粘在容器上而無法投放。

可自動投入的材料 乾燥的配料、不易融化的配料

水果乾

（不超過100 g）

葡萄乾、西梅、
陳皮等



▶ 切成5 mm以下的小塊

堅果

（不超過100 g）

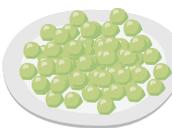
腰果、核桃等



▶ 打碎為5 mm以下的小塊

豌豆※

（不超過100 g）



▶ 將水分擦拭乾淨

橄欖※

（不超過100 g）



▶ 去核，切成1/4大小並將水分擦拭乾淨

火腿、煙肉、香腸※

（不超過100 g）



▶ 切成10 mm寬度

※預約烘烤麵包時，請不要添加配料。
（尤其夏季等會造成變質）

投放配料時，請注意以下材料！

● 添加較硬的材料，可能會使麵包容器等的氟素塗層剝落。

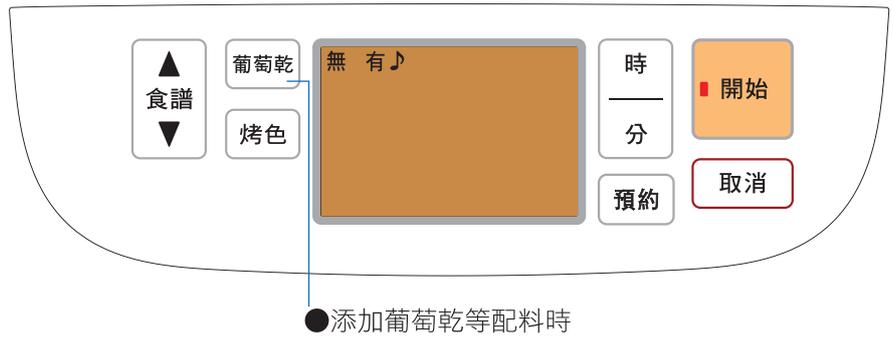
請注意使用。

※誤食剝落的氟素塗層，並不會對人體造成影響。

- 穀物
- 水果麥片
- 上糖衣的堅果
- 楓糖塊
- 珍珠糖
- 冰糖

等

選擇食譜功能後…



■不可自動添加的配料，請手動放入。

發出蜂鳴聲 (♪) 後，手動放入
不可自動添加的配料 (會附着在容器上，難以投放)
有水份、黏性的配料、容易溶化的配料

① 按下“葡萄乾”，選擇“有♪” (使“有♪”閃爍)



② 開始



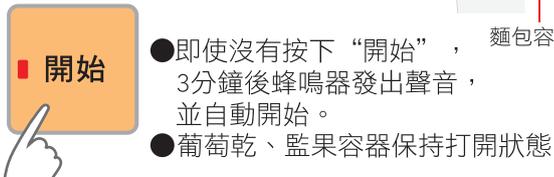
③ 發出嗶嗶聲後 打開上蓋



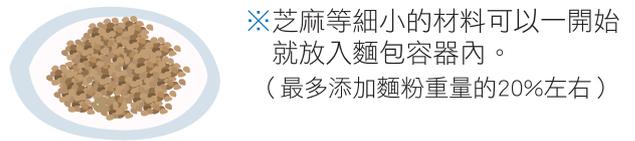
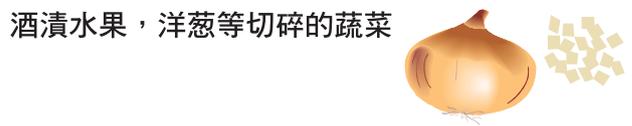
④ 在麵包容器中放入配料，關閉上蓋



⑤ 重新開始



不可自動添加的配料 (會附着在容器上，難以投放)
有水份、黏性的配料、容易溶化的配料



- 材料放入越多，麵包的膨脹程度越差。
- 因材料的種類不同，會有無法保持原來形狀的情況。

■製作含有配料的麵包時，配料投入的時間…

發出嗶嗶聲的時間會因食譜及室溫的變化而變化。

- 基本麵包：約1小時5分鐘～1小時35分鐘後
- 軟式麵包：約1小時55分鐘～2小時15分鐘後
- 快速麵包：約30～35分鐘後
- 米飯麵包：約1小時5分鐘～1小時35分鐘後
- 法式麵包：約40分鐘～1小時25分鐘後
- 全麥麵包：約1小時35分鐘～2小時50分鐘後
- 菠蘿麵包：約35～40分鐘後
- 米粉麵包：約45分鐘～1小時後
- 麵包麵糰：約20～35分鐘後

●添加富含蛋白質分解酵素的鮮果時，麵包不會膨脹。

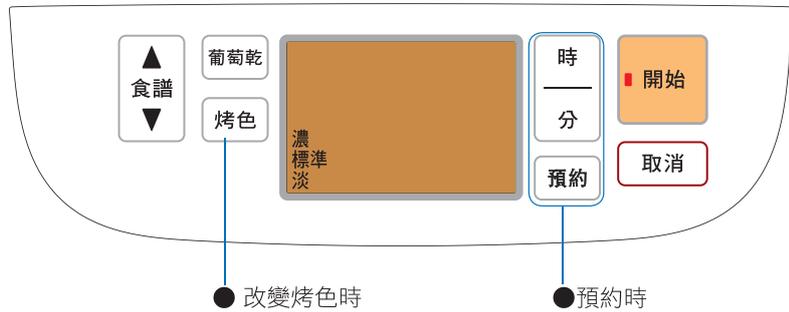
- 蜜瓜，哈密瓜
 - 奇異果
 - 無花果
 - 芒果
 - 菠蘿
 - 木瓜
- 等

便利的功能

烤色

預約

選擇食譜功能後…



調整自己喜歡的烤色時的“烤色”功能

烤色可設定為“淡”、“標準”、“濃”三種。

- ① 按下“烤色”鍵
選擇自己喜歡的烤色



- 可以設定“烤色”的食譜 → (P.12~13)

在指定時間完成烘烤的“預約”功能

為了方便早上能吃到剛剛烤好的麵包。

- ① 確認是否與當前時間相符

● 不符合時，調整至當前時間 (P.9)

- ② 按下“預約”鍵



- ③ 調至烘烤完成的預定時間



(快速時長按此鍵)

※僅顯示可預約的時間。

(可預約的時間參照右側所述)

- ④ 開始 (預約完成)



- 使用“葡萄乾”和“烤色”功能時

- ① 設定“葡萄乾”、“烤色”功能
- ② 設定“預約”功能

【可預約的時間標準】

* 可以從現在時間開始預約

基本麵包	: 4小時10分 ~ 13小時後
軟式麵包	: 4小時30分 ~ 13小時後
米飯麵包	: 4小時10分 ~ 13小時後
法式麵包	: 5小時10分 ~ 13小時後
全麥麵包	: 5小時10分 ~ 13小時後
米粉麵包	: 2小時40分 ~ 13小時後

※超出上述預約時間則可能會腐壞或使麵包品質變差，因此無法預約。

※只能預約上述食譜。(P.12~13)

【可預約時間示例】

食譜：基本麵包

現在時間：晚上8點30分 (液晶顯示“20:30”)

可預約時間：凌晨0點40分 ~ 9點30分

(“0:40” ~ “9:30”)

※只能在上述時間段設置。

軟式麵包/快速麵包

所需時間：
軟式麵包：約4小時20分
快速麵包：約2小時



- 準備**
- ①在麵包容器內安裝麵包用葉片。
 - ②在麵包容器內放入（除即溶酵母以外）麵粉和水等。
 - ③將麵包容器裝入本體內，並將即溶酵母放入酵母容器。

材料

軟式麵包	1153 kcal (1個的量)
高筋麵粉	250g
牛油	15g
砂糖	大 2(24g)
奶粉	大 1(6g)
食鹽	小 1(5g)
水*	190mL
即溶酵母	小 1(2.8g)

*室溫超過25°C時，請用5°C的水並減少10 mL

快速麵包	1229 kcal (1個的量)
高筋麵粉	280g
牛油	10g
砂糖	大 2(24g)
奶粉	大 1(6g)
食鹽	小 1(5g)
冷水(5°C)*	210mL
即溶酵母	小 1½(4.2g)

*室溫超過25°C時，請將水減少10 mL。



1 選擇軟式麵包：“2” 快速麵包：“3”



- 添加葡萄乾等配料 → 葡萄乾 (P.20)
- 選擇烤色 → 烤色 (P.22)
- 預約完成時間 → 預約 (P.22)

2 開始



3 發出嗶嗶聲後按下“取消”鍵， 取出麵包容器，冷卻約2分鐘後 取出麵包

便利的功能

麵包

軟式麵包 / 快速麵包

米飯麵包

所需時間：約4小時



- 準備**
- ①在麵包容器內安裝麵包用葉片。
 - ②在麵包容器內放入（除即溶酵母以外）麵粉和水等。
 - ③將麵包容器裝入本體內，並將即溶酵母放入酵母容器。

材料

米飯麵包		1240 kcal (1個的量) (米飯為120g時)
高筋麵粉	230g	
冷米飯(白米)	100 ~ 120g	
牛油	10g	
砂糖	大2(24g)	
奶粉	大1(6g)	
食鹽	小1(5g)	
水*	160mL	
即溶酵母	小¾(2.1g)	

*室溫超過25℃時，請用5℃的水並減少10mL。

- 還可用糙米或藏紅花飯代替白米使用。
- 由於米飯量的不同，高度及口感也會有所不同。
- 米飯的量越多，烘烤出的麵包越柔軟。
(米飯以外的配料如上所示)
- 可以使用預約功能，但請勿使用煮熟後
(或解凍後)超過1天的米飯。
- 室溫超過30℃時，請將麵粉放到雪櫃內冷卻。
- 有時候飯粒會保持原狀。

1 選擇食譜“4”



- 添加葡萄乾等配料 → 葡萄乾 (P.20)
- 選擇烤色 → 烤色 (P.22)
- 預約完成時間 → 預約 (P.22)

2 開始

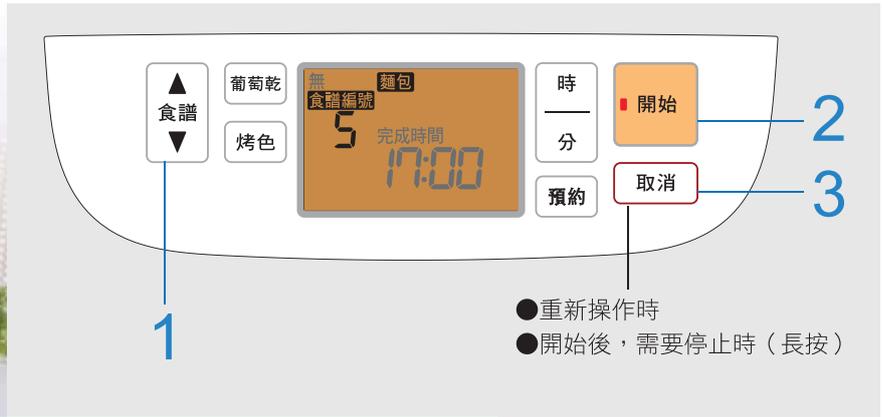


3 發出嗶嗶聲後按下“取消”鍵，取出麵包容器，冷卻約2分鐘後取出麵包

- 米飯麵包含有較多水份，容易變質，因此請盡快食用。
(夏季：當天，冬季：二天內)

法式麵包

所需時間：約5小時



相比其他食譜烘烤出的麵包，法式麵包有時較難取出。請按照以下步驟3取出麵包。

- 準備**
- ①在麵包容器內安裝麵包用葉片。
 - ②在麵包容器內放入（除即溶酵母以外）麵粉和水等。
 - ③將麵包容器將入本體內，並將即溶酵母放入酵母容器。

材料

法式麵包	919 kcal (1個的量)
高筋麵粉	225g
低筋麵粉	25g
食鹽	小1(5g)
冷水(5℃)※	190mL
即溶酵母	小½(1.4g)

※室溫超過25℃時，請將水減少10mL。

●室溫超過30℃時做出的麵包品質較差。

1 選擇食譜“5”



■添加葡萄乾等配料 → 葡萄乾 (P.20)

■預約完成時間 → 預約 (P.22)

2 開始



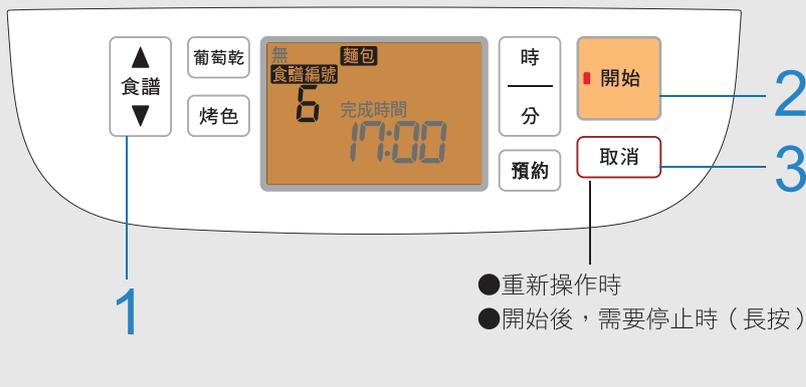
3 發出嗶嗶聲後按下“取消”鍵，取出麵包容器，冷卻2鐘分左右後取出麵包

■取出法式麵包…
在下面鋪上毛巾等，用力向下甩，甩的同時應用手抵住杓子。
(參照右圖)



全麥麵包

所需時間：約5小時



- 準備**
- ①在麵包容器內安裝麵包用葉片。
 - ②在麵包容器內放入（除即溶酵母以外）麵粉和水等。
 - ③將麵包容器裝入本體內，並將即溶酵母放入酵母容器。

材料

全麥麵包（全麥粉50%）

1067 kcal（1個的量）

全麥粉（麵包專用）※1	125g
高筋麵粉	125g
牛油	10g
砂糖	大2(24g)
奶粉	大1(6g)
食鹽	小1(5g)
冷水(5℃)※2	210mL
即溶酵母	小1(2.8g)

※1 不能使用點心專用（低筋麵粉）或小麥以外的全麥麵粉。

※2 室溫超過25℃時，請將水減少10mL。

●室溫超過30℃時做出的麵包品質較差。

■全麥麵粉佔總麵粉量的比例為30～100%。（麥麩的比例為30～40%）

▶未滿30%時，請用食譜“1”（基本麵包）進行烘烤。

※全麥粉的比例越高，麵包的高度越低。

※全麥粉種類不同，麵包的品質與膨脹程度也有所差別。

1 選擇食譜“6”



■添加葡萄乾等配料

▶葡萄乾（P.20）

■預約完成時間

▶預約（P.22）

2 開始



3

發出嗶嗶聲後按下“取消”鍵，取出麵包容器，並冷卻2分鐘左右後取出麵包

丹麥麵包

所需時間：約3小時



- 準備**
- ①在麵包容器內安將麵包用葉片。
 - ②在麵包容器內放入（除即溶酵母以及冷凍牛油以外）麵粉和水等。
 - ③將麵包容器裝入本體內，並將即溶酵母放入酵母容器。

材料

丹麥麵包	2155 kcal (1個的量)
高筋麵粉	230g
低筋麵粉	50g
牛油	15g
砂糖	大2+小1(28g)
奶粉	大1(6g)
食鹽	小1(5g)
雞蛋(打勻)	25g
冷水(5℃)	150mL
即溶酵母	小1(2.8g)
冷凍牛油(後放)	110g
(推薦使用無鹽牛油)	

●室溫超過30℃時做出的麵包品質較差。

■在前一天準備好冷凍牛油!(後放)

- ①將牛油(後放用)切成1cm的塊狀。
- ②將牛油塊用保鮮紙包起來或放入密閉容器中，避免牛油塊黏在一起。
- ③冷凍至少於一晚(10小時)的時間。

■在步驟3誤按了“取消”鍵時

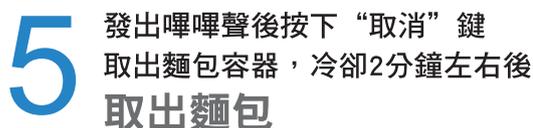
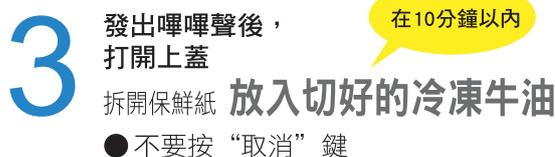
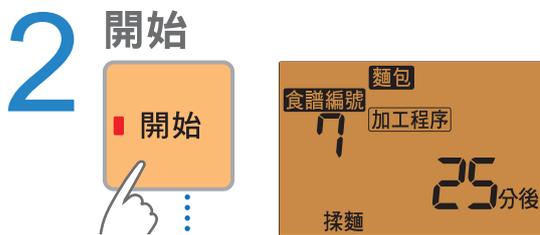
在10分鐘內按下“開始”即可恢復。
(僅限1次。按其他鍵無效)

■在步驟3經過10分鐘後

即使沒有放入牛油，也會發出蜂鳴聲，並自動重新啟動。

(之後即使再放入牛油也不會攪拌，請勿放入。)

■添加葡萄乾等配料時同時放入冷凍牛油。



※取出用力過猛時會破壞麵包形狀。

菠蘿麵包



- 準備** (P.18)
- ① 製作曲奇麵糰，並放入雪櫃冷藏。 (P.29 ① ~ ⑥)
 - ② 在麵包容器內安裝麵包用葉片。
 - ③ 在麵包容器內放入（除即溶酵母以外）麵粉和水等。
 - ④ 將麵包容器裝入本體內，並將即溶酵母放入酵母容器。

材料

菠蘿麵包	1760 kcal (1個的量)
高筋麵粉	150g
牛油	15g
砂糖	大2(24g)
奶粉	大1(6g)
食鹽	小1½(2.5g)
冷水(5℃)	100mL
即溶酵母	小¾(2.1g)

曲奇麵糰 (菠蘿麵包麵皮)

牛油	50g
砂糖	40g
雞蛋(打勻)	25g
低筋麵粉	100g
泡打粉	3g
雲呢拿油	少量

- 請務必遵守上述份量規定。若份量過多，會導致麵糰從麵包容器中溢出，烤焦會冒煙和散發焦味。
- 在步驟3誤按了“取消”鍵時
在10分鐘內按下“開始”即可恢復。
(僅限1次。按其他鍵無效)
- 在步驟3經過15分鐘後，即使還未操作完，也會發出蜂鳴聲，並重新開始。
- 在進行步驟3時（15分鐘）添加自己喜歡的配料，則可以製作出多種風味的麵包。
➡ P.33

1 選擇食譜“8”



■添加葡萄乾等配料時 ➡ 葡萄乾 (P.20)

2 開始



所需時間：約2小時15分



3 發出嗶嗶聲後打開上蓋 放入曲奇麵糰

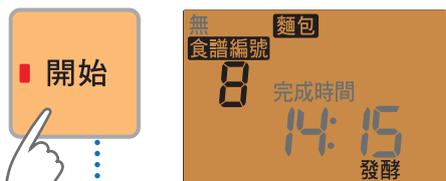
15分鐘內

- ①將麵包麵糰放置在麵包容器中央
- ②將塗有蛋液的曲奇麵糰的一面朝下，放在麵包麵糰上面
- ③輕輕按麵糰周邊（不要太用力按下去）

- 不要按“取消”鍵



4 關閉上蓋 再次開始



5 發出嗶嗶聲後按下“取消”鍵， 取出麵包容器，冷卻2分鐘左右後 取出麵包

※取出用力過猛時會破壞麵包形狀。

曲奇麵糰的製作方法

製作麵糰

- ①將低筋麵粉與泡打粉混在一起篩。
- ②用木匙等工具將恢復回室溫而軟化的牛油攪拌成泥狀。

- ③分次放入少量砂糖（分2～3次），一直攪和到牛油泛白且光滑。



- ④分3～4次一點點加入蛋液後充分攪拌。最後添加雲呢拿油。
※蛋液預留 1/2 小匙

- ⑤將①的材料放入，攪拌至均勻成糰。



- ⑥麵糰成形後，將麵糰揉成光滑的圓盤，包上保鮮紙放入雪櫃醒麵20分鐘以上。



擀麵

- ⑦用擀面棒擀成直徑14～15 cm的圓形。
※用保鮮紙將麵糰包在中間，便於擀平。



- ⑧將剩餘的1/2小匙蛋液塗在麵糰表面。

製作菠蘿麵包的訣竅！

- 也可以在曲奇麵糰的表面做出格子圖案。
用竹籤等工具輕輕刻出深度不超過1 mm的圖案。
(刻得太深的話，則曲奇麵糰會裂開滑下來。)
- 要做出好的曲奇麵糰，硬度最好控制在柔軟並且能夠彎曲的程度。



麵包

菠蘿麵包

米粉麵包

所需時間：約2小時30分



- 準備**
- ①在麵包容器內安裝麵包用葉片。
 - ②在麵包容器內放入（除即溶酵母以外）米粉和水等。
 - ③將麵包容器裝入本體內，並將即溶酵母放入酵母容器。

材料

米粉麵包		1193 kcal (1個的量)
米粉	50g	
高筋麵粉	200g	
牛油	20g	
砂糖	大2(24g)	
奶粉	大1(6g)	
食鹽	小1(5g)	
水※	190mL	
即溶酵母	小1½(4.2g)	

※室溫超過25℃時，請使用5℃的水。

●室溫超過25℃時，使用預約功能做出的麵包品質不好。(P.62)

●室溫超過30℃時，請將米粉等材料放到雪櫃內冷藏。

1 選擇食譜“9”



- 添加葡萄乾等配料 → 葡萄乾 (P.20)
- 選擇烤色 → 烤色 (P.22)
- 預約完成時間 → 預約 (P.22)

2 開始



3 發出嗶嗶聲後按下“取消”鍵，取出麵包容器，冷卻2分鐘左右後取出麵包

各種口味的麵包

●熱量標準表示 1個的量

含紅椒、橄欖



意大利風味麵包	食譜 “5”	1170 kcal
高筋麵粉	225g	
低筋麵粉	25g	
食鹽	小1(5g)	
橄欖油	2大匙(24g)	
冷水(5℃)※	170mL	
即溶酵母	小 1/2(1.4g)	

※室溫超過25℃時，水量減少10mL。

根據個人喜好，也可放入切成5mm小塊的紅辣椒(或番茄乾)20g及橄欖20g(或乾羅勒粉1小匙)
*使用“葡萄乾”功能。(P.20)



法式鄉村麵包	食譜 “5”	900 kcal
高筋麵粉	200g	
全麥粉	50g	
食鹽	小1(5g)	
冷水(5℃)※	190mL	
即溶酵母	小 1/2(1.4g)	

※室溫超過25℃時，水量減少10mL。

米粉麵包

麵包

各種口味的麵包



小魚乾海帶米粉麵包	食譜 “9”	1184 kcal
高筋麵粉	200g	
米粉	50g	
牛油	20g	
*小魚乾(乾炒)	20g	
奶粉	大1(6g)	
食鹽	小1(5g)	
水※	200mL	
即溶酵母	小 1/2(4.2g)	
*乾海帶(發水後擦乾)	4g(乾燥重量)	

※室溫超過25℃時，使用約5℃的冷水。

*使用“葡萄乾”功能。➡手動放入(P.21)



橙香米粉麵包	食譜 “9”	1206 kcal
高筋麵粉	200g	
米粉	50g	
*鮮橙果醬	20g	
牛油	20g	
奶粉	大1(6g)	
食鹽	小1(5g)	
水※	170mL	
即溶酵母	小 1/2(4.2g)	

※室溫超過25℃時，使用約5℃的冷水。

*於開始時放入麵包容器。

各種口味的麵包

● 熱量標準 1個的量

橄欖麵包

食譜“1”或“2”

1143 kcal

高筋麵粉	250g
牛油	10g(軟式麵包為15g)
砂糖	大2(24g)
奶粉	大1(6g)
食鹽	小1(5g)
乾香草	少許
水※	180mL
即溶酵母	小1(2.8g)
* 青橄欖	20g

※室溫超過25℃時，減少10mL。(5℃的冷水)

* 使用“葡萄乾”功能。(P.20)

葵花籽蜂蜜麵包

食譜“1”或“2”

1336 kcal

高筋麵粉	250g
牛油	15g
砂糖	大2(24g)
奶粉	大1(6g)
食鹽	小1(5g)
蜂蜜	1大匙(21g)
水※	180mL
即溶酵母	小1(2.8g)
* 葵花籽	20g

※室溫超過25℃時，減少10mL。(5℃的冷水)

* 使用“葡萄乾”功能。(P.20)

果汁麵包 食譜“3”

1332 kcal

高筋麵粉	250g
牛油	25g
砂糖	大1(12g)
奶粉	大2(12g)
食鹽	小 $\frac{3}{4}$ (3.8g)
雞蛋(打勻)	50g
100%番茄果汁(放入雪櫃冷藏)※	120mL
即溶酵母	小1 $\frac{1}{2}$ (4.2g)
* 什錦蔬菜 (水煮後瀝乾水分，放涼至室溫)	70g

※室溫超過25℃時，減少10mL。

* 使用“葡萄乾”功能。(P.20)

紅豆飯麵包 食譜“4”

1246 kcal

高筋麵粉	230g
紅豆飯(放涼)	100g
酥油	10g
砂糖	大2(24g)
食鹽	小1(5g)
黑芝麻	5g
水※	160mL
即溶酵母	小 $\frac{3}{4}$ (2.1g)

※室溫超過25℃時，減少10mL。

咖喱飯麵包

食譜“4”

1370 kcal

高筋麵粉	210g
放涼的米飯(白米)	100g
牛油	20g
砂糖	大2(24g)
奶粉	大1(6g)
食鹽	小1(5g)
咖喱粉	5g
精製芝士(切成小塊)	30g
黑胡椒粉	$\frac{1}{2}$ 小匙(3g)
水※	110mL
即溶酵母	小 $\frac{3}{4}$ (2.1g)
* 馬鈴薯(切成小塊，水煮但不煮爛)	20g
* 紅蘿蔔(切成小塊，水煮但不煮爛)	20g
* 煙肉	20g

※室溫超過25℃時，減少10mL。

* 使用“葡萄乾”功能。(P.20)

海帶麵包

食譜“4” 烤色“淡”

1232 kcal

高筋麵粉	230g
放涼的米飯(白米)	100g
酥油	10g
砂糖	大2(24g)
食鹽	小1(5g)
白芝麻	5g
水※	160mL
即溶酵母	小 $\frac{3}{4}$ (2.1g)
* 海帶	10g

※室溫超過25℃時，減少10mL。

* 使用“葡萄乾”功能。(P.20)

“番薯芝麻丹麥麵包”

食譜“7”

2311 kcal

高筋麵粉	230g
低筋麵粉	50g
牛油	15g
砂糖	大3(36g)
奶粉	大1(6g)
食鹽	小1(5g)
雞蛋(打勻)	25g
冷水(5℃)	160mL
即溶酵母	小1(2.8g)
冷凍牛油	110g
* 番薯(切成1cm的小塊)	50g
* 黑芝麻	1大匙(10g)

* 在添加“冷凍牛油”時加入。(P.27)



材料

1492 kcal

A	高筋麵粉	200g
	牛油	15g
	砂糖	大3(36g)
	奶粉	大1(6g)
	食鹽	小 $\frac{3}{4}$ (3.8g)
	雞蛋(打勻)	25g
	冷水(5°C)	110mL
	即溶酵母	小 $1\frac{1}{4}$ (3.5g)
配料		
	乾燥水果(朗姆酒浸漬)	100g
	牛奶	1小匙(5 mL)
	肉桂糖	適量
糖霜材料		
B	砂糖	25g
	水	$\frac{1}{2}$ 小匙

麵糰太黏，難以擀平……
在手上或擀麵棒上沾些
高筋麵粉，則會變得
比較容易。



用食譜“8”製作各種口味的麵包時

麵包麵糰和配料的總重量最多不能超過600g！

※配料太多則會出現麵包不膨脹或烘烤不足等情況。

避免使用水份多的配料！

(可事先將水份多的配料水煮瀝乾，冷卻至常溫)

※會影響麵包麵糰的發酵。

配料要事先準備好！

※操作時間15分鐘。

肉桂卷

選擇食譜“8”製作麵包麵糰

①將A放入已安裝麵包用葉片的麵包容器內，再將麵包容器放入本體內。

②在酵母容器內放入即溶酵母，選擇食譜“8”，並按下  。

操作應在15分鐘內完成！

取出麵糰

③發出嗶嗶聲後打開上蓋，從麵包容器中取出麵糰，拆下葉片。

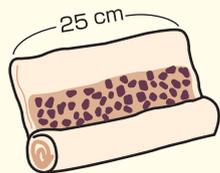
●不要按“取消”鍵

擀面

④擀成(寬)15cm×(長)25cm的麵餅。

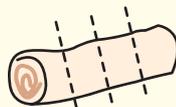
成形

⑤從靠近身體的一方開始，將 $\frac{3}{4}$ 的麵餅塗上牛奶，撒上肉桂砂糖和乾果。



⑥從靠近身體的一方開始將麵餅捲起來。

⑦切成均等的4等份，放入麵包容器內。

烘烤(再次按下  鍵)

做糖霜

⑧將B放入金屬碗裡，用60°C的熱水使之融化，攪拌後即為糖霜。

最後加工

⑨烘烤結束後，從麵包容器中取出來，將糖霜澆上去。

各種口味的麵包



材料

1268 kcal

A	高筋麵粉	200g
	牛油	15g
	砂糖	大2(24g)
	奶粉	大1(6g)
	食鹽	小¾(3.8g)
	抹茶	1小匙(2g)
	雞蛋(打勻)	25g
	冷水(5℃)	110mL
即溶酵母	小1¼(3.5g)	
配料		
蜜黑豆	120g	

抹茶黑豆麵包卷

選擇食譜“8”製作麵包麵糰

- ①將A放入已安裝麵包用葉片的麵包容器內，再將麵包容器放入本體內。
- ②在酵母容器內放入即溶酵母，選擇食譜“8”，並按下

取出麵糰

- ③發出嗶嗶聲後打開上蓋，從麵包容器中取出麵糰，拆掉葉片。
 - 不要按“取消”鍵

擀麵

- ④將麵糰擀成細長的麵餅，寬度略小於麵包容器寬度。

放上配料，成形

- ⑤將已被充分瀝乾的黑豆均勻地撒上去。
- ⑥從靠近身體的一方開始將麵餅捲起來。

- ⑦放入麵包容器內。

烘烤

- (再次按下 鍵)

還可用可可粉代替抹茶。
如果在麵糰裡再加入朱古力片、杏仁片，就成了孩子們非常喜歡的杏仁朱古力麵包卷。



材料

1162 kcal(不含配料)

A	高筋麵粉	200g
	牛油	35g
	砂糖	大2(24g)
	奶粉	大1(6g)
	食鹽	小¾(3.8g)
	雞蛋(打勻)	25g
	冷水(5℃)	100mL
	即溶酵母	小1¼(3.5g)
餡料	12個(15g/個)	

餡料麵包

選擇食譜“8”製作麵包麵糰

- ①將A放入已安裝麵包用葉片的麵包容器內，再將麵包容器放入本體內。
- ②在酵母容器內放入即溶酵母，選擇食譜“8”，並按下

取出麵糰

- ③發出嗶嗶聲後打開上蓋，從麵包容器中取出麵糰，拆掉葉片。
 - 不要按“取消”鍵

成形

- ④將麵糰分成均等的12份。

將配料包起來

- ⑤將配料包入切開的麵糰中。
- ⑥放入麵包容器內。

烘烤

- (再次按下 鍵)

配料可根據自己喜歡選擇
(嚴禁帶水份的材料!)
咖喱(熬煮收汁)、肉丸、馬鈴薯沙律、香腸、吞拿魚(去掉水份)、芝士(切成粒狀)等



製作麵包麵糰、薄餅麵糰

所需時間：
麵包麵糰 約1小時
薄餅麵糰 約45分

製作麵包麵糰、薄餅麵糰後，可以製作牛角麵包 (P.37)、硬麵包圈 (P.38) 等各種麵包。



- 準備**
- ①在麵包容器內安裝麵包用葉片。
 - ②在麵包容器內放入（除即溶酵母以外）麵粉和水等。
 - ③將麵包容器裝入本體內，並將即溶酵母放入酵母容器。

材料

麵包麵糰

高筋麵粉	280g
牛油	50g
砂糖	大3(36g)
奶粉	大2(12g)
食鹽	小1(5g)
雞蛋	25g
水※	160mL
即溶酵母	小1(2.8g)

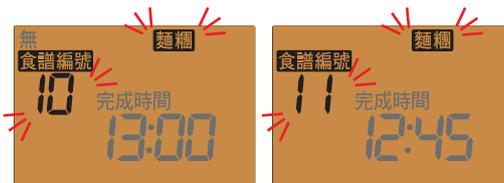
※室溫超過25℃時，請使用約5℃的冷水。

薄餅麵糰

高筋麵粉	280g
牛油	15g
砂糖	大1(12g)
奶粉	大1(6g)
食鹽	小1(5g)
水※	190mL
即溶酵母	小1(2.8g)

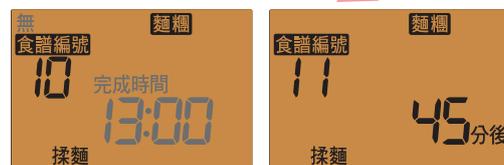
※室溫超過25℃時，請使用約5℃的冷水。

1 選擇麵包麵糰：“10” 薄餅麵糰：“11”



■添加葡萄乾等配料時 → 葡萄乾 (P.20)

2 開始



3 發出嗶嗶聲後按下“取消”鍵 立即取出麵糰

- ※就這樣放著，讓麵糰進一步發酵。
- ※改變麵糰材料的比例，可能會造成發酵變慢。(P.57)

各種口味的麵包

使用麵包麵糰

使用麵糰製作麵包時使用的工具



●揉麵板



●秤 (1 g單位)



●刮板



●擀麵棒



●小毛巾
(浸濕後擰乾)



●牛油紙



●噴霧器



●毛刷



●焗爐

製作時可能使用的工具

- 廚房剪刀
- 麵包模具
- 保鮮紙
- 溫度計 等



奶油卷

成形

- ①用刮板將麵糰分割成約45 g的大小(12等分)，搓成圓球狀，蓋上小毛巾後放置約15分鐘。
 - ②搓成橢圓形，再蓋上小毛巾放置10~15分鐘，靜置。
 - ③用手輕輕按壓，再用擀麵棒擀薄。
 - ④抓住麵糰一端，向靠近身體的方向拉伸，同時緊緊的捲起來。
- (如果沒有捲緊的話，發酵時容易橫向脹起)

發酵

- ⑤把收口朝下放置，並噴灑水。
- ⑥在30~35℃溫度條件下，使麵糰發酵40~60分鐘(膨脹到大約2倍大小為止)塗上蛋液。

烘烤

- ⑦在預熱到170~200℃的焗爐內烘烤大約15分鐘。剩下的麵糰放在雪櫃內避免過度發酵。



材料(12個的量) 139 kcal(1個的量)

麵包麵糰 (P.35)	1次的量
蛋液 (蛋汁)	25g



豆沙麵包

- ①(在奶油卷步驟①後)將麵糰擀成直徑10 cm的麵餅。
- ②用①製作好的麵餅，將豆沙餡包起來，揉成糰，將中間壓的比周邊低。
- ③排放好②，噴灑水，在30~35℃溫度條件下，使麵糰發酵20~30分鐘(膨脹到大約2倍大小為止)。
- ④塗上蛋液(蛋汁)，撒上白芝麻，在預熱到170~190℃的焗爐內烘烤大約15分鐘。



材料(12個的量)

●使用即溶酵母

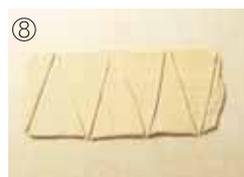
麵包麵糰		204 kcal (1個的量)
高筋麵粉	225g	
低筋麵粉	55g	
牛油	15g	
砂糖	大3(36g)	
※ 奶粉	大1(6g)	
1 食鹽	小1(5g)	
雞蛋(打勻)	25g	
水	140mL	
即溶酵母	小1(2.8g)	
牛油 (切成1cm厚)	140g	
蛋液(蛋汁)	25g	

※ 1 按照P.35的步驟製作。

牛角麵包

加入牛油

- ①把麵糰放在碗中，用保鮮紙封住，放入雪櫃冷藏30~60分鐘。
(室溫較高時，延長冷藏時間)
- ②在牛油上塗抹麵粉，放在保鮮紙上，擀成20×20cm的正方形，放入雪櫃冷藏15~30分鐘。
- ③用擀麵棒敲打按壓麵糰，擀成30×30cm的正方形。
- ④用麵餅包裹②做好的牛油，再包保鮮紙，放入雪櫃冷藏10~20分鐘。
- ⑤用擀麵棒敲打按壓，讓麵糰稍微變薄，並擀平。
- ⑥把麵餅摺三折，包上保鮮紙，放入雪櫃冷藏10~20分鐘。
- ⑦重複⑤和⑥兩次，冷藏30~60分鐘。



成形

- ⑧把麵糰2等分，分別擀成18×40cm的長方形，平均分成6個等腰三角形。
- ⑨抓住麵糰的一端捲起來。
- ⑩把收口朝下放置。

發酵

- 噴灑水後用保鮮紙封住，在室溫環境下發酵40~60分鐘(膨脹到大約2倍大小為止)後，塗上蛋液。

烘烤

- 在預熱到200~220°C的焗爐內烘烤大約10分鐘。
剩下的麵糰放在雪櫃內避免過度發酵。

麵糰

各種口味的麵包



甜甜圈

- ①把麵糰分成每個約35g，揉成糰，蓋上小毛巾後放置10~20分鐘。
- ②擀成薄薄的圓形，用甜甜圈模子壓在麵餅上。
- ③在30~35°C溫度條件下，使麵糰發酵20~30分鐘(膨脹到大約2倍大小為止)。
- ④用約170°C的油炸，最後撒上加了肉桂的精製白糖。

各種口味的麵包

使用麵包麵糰

使用薄餅麵糰



材料(8個的量) 151 kcal(1個的量)

麵包麵糰

A	高筋麵粉	280 g
	砂糖	大3(36 g)
	食鹽	小1(5 g)
	菜油	2小匙
	水	180 mL
	即溶酵母	小1(2.8 g)



硬麵包圈可直接食用，但如果把麵包圈橫切成兩半，夾入生菜、火腿、芝士、果醬等一起吃會更美味！

硬麵包圈

製作麵包麵糰

- ①按順序將 A → 菜油 → 水放入裝有葉片的麵包容器中，把即溶酵母放入酵母容器。
- ②按照“製作麵包麵糰”(P.35)的步驟製作麵糰。

成形

- ③把取出的麵糰分成約60 g(8等分)，揉成糰，蓋上小毛巾後放置10分鐘。
- ④用手指按入麵糰中央，並轉動使中間的洞變大，形成甜甜圈狀。

發酵

- ⑤放在撒了麵粉的牛油紙上，在30~35 °C溫度條件下，使麵糰發酵約40分鐘(膨脹到大約2倍大小為止)。

水煮

- ⑥用開水將兩面各煮30秒，瀝乾水分。

烘烤

- ⑦放在鋪有牛油紙的烤盤上，在預熱到170~190 °C的焗爐內烘烤大約15~20分鐘。



製作薄餅



材料(2個直徑25 cm的薄餅的量)
1124 kcal(1個的量)

薄餅麵糰(P.35)	1次的量
薄餅調味汁	4大匙(72 g)
薄餅用芝士	200 g

配料(例)

洋蔥(切薄片)	小1個
香腸(切薄片)	10片
煙肉	2片
蘑菇(切薄片)	6個
青椒(切薄片)	2個

薄餅

成形

- ①用刮板將麵糰2等分，揉成糰。(如果是薄批就分成3等分)
- ②蓋上小毛巾後放置10~20分鐘。
- ③放在牛油紙上，擀成25 cm直徑的大小。

- ④用叉子在麵餅上戳洞。

添加配料

- ⑤塗上薄餅調味汁，加調料，再放上薄餅芝士。

烘烤

- ⑥在預熱到180~200°C的焗爐內烘烤大約15分鐘。剩下的麵糰放在雪櫃內避免過度發酵。



製作餃子皮麵糰

所需時間：約15分鐘



- 準備**
- ①在麵包容器內安裝麵包用葉片。
 - ②將材料放入麵包容器內。
 - ③把麵包容器裝入本體內。

材料

餃子皮麵糰

餃子粉	280g
溫水（35°C左右）	150mL

或

高筋麵粉	140g
低筋麵粉	140g
溫水（35°C左右）	170mL

1 選擇食譜“12”



2 開始



3 發出嗶嗶聲後，按下“取消”，立即取出麵糰

各種口味的麵糰

麵糰

製作餃子皮麵糰



材料 （30~40個的量） 54kcal（1個的量）

花生油	1大匙（15g）
八角	5g
韭菜	125g
五花肉	250g
食鹽	2g
味精	2g
五香粉	6g
醬油	1大匙（18g）

（可根據需要，自行調整配方）

水餃

製作水餃餡

- ①用花生油炸八角，將油炸八角的油冷卻後，與韭菜混合攪拌均勻（防止韭菜滲水），再與五花肉以及調味料混合攪拌均勻即可。

擀麵

- ②取出麵糰後，切成每段3 cm長、2 cm寬。用擀面棒將切好的麵糰擀成直徑約9-10 cm的圓形。
※每個餃子皮大約重9 g，大約可製成30~40個餃子。

製作餃子

- ③將餃子餡置於餃子皮中，製成餃子。
※可根據個人喜好將餃子製成月牙形或三角形等。

製作水餃

- ④盛上半鍋水燒開，然後將餃子置於沸水中，等再次沸騰後向鍋中加入半碗冷水，依次，重複3次。（此動作可以提高餃子皮的韌性、彈性）

製作烏冬、意粉麵糰



- 準備**
- ①在麵包容器內安裝製作麵條、麻糬用葉片。
 - ②在金屬碗等容器中攪拌A。
 - ③在另一個容器中攪拌B。
 - ④在麵包容器內依次放入A → B。(最後，在意粉麵糰裡加入橄欖油)

材料 (不能用於製作蕎麥麵和拉麵麵糰)

烏冬麵糰 (3~4人份) 284 kcal (1人的量)	
A	高筋麵粉 150 g
	低筋麵粉 150 g
B	食鹽 小2(10 g)
	溫水 ※1 160 mL
	手粉 ※2 適量

※1 溫水的溫度在35 ~ 40℃。
 ※2 手粉可使用生粉或高筋麵粉等代替。

意粉麵糰 (3~4人份) 302 kcal (1人的量)	
A	高筋麵粉 150 g
	低筋麵粉 150 g
B	食鹽 小1(5 g)
	雞蛋 (打勻) 50 g
	水 120 mL
	橄欖油 1小匙
	手粉 ※1 適量

※1 手粉可使用生粉或高筋麵粉等代替。

- 還可調配成色彩鮮豔的麵食！
- ▶將蔬菜等材料汆燙過，再用食物處理機攪成糊狀放入麵包容器內。
 - ▶減少添加材料的部分水分10 ~ 30 mL。(基本量110 mL)



- ※黑芝麻粉 1大匙
.....水量 110 mL
- 番茄泥 3大匙.....水量 80 mL
- 菠菜糊 50 g.....水量 80 mL

1 選擇食譜“13”



2 開始



(約15分後)

3 發出嗶嗶聲後按下“取消”鍵，立即取出麵糰

4 將光滑的一面朝上，揉成糰，用保鮮紙等包起來放置

- 烏冬...室溫條件下放置約2小時(溫度高的時候放入雪櫃保存)
- 意粉...放入雪櫃冷藏約1小時



- 保存時
- 冷藏室(保存時間2~3天)
 - ▶撒上高筋麵粉後用保鮮紙包起來。
 - 急凍室(保存時間約1個月)
 - ▶切成麵的寬度(P.41)後用保鮮紙包起來。

所需時間：約15分鐘



烏冬

擀麵

- ① 用菜刀或刮刀切成2 ~ 4等分。
- ② 撒上高筋麵粉後，用擀麵棒從中心向周邊擀成厚約3 mm的麵餅。

（冷藏的麵糰要等其恢復到常溫後再擀）



切麵

- ③ 將麵糰接疊起來，從一端開始切成寬約3 mm的麵條。
- （不好切時，在麵糰上撒上手粉）

煮麵

- ④ 將大鍋盛滿水、燒開，拍掉麵糰上沾的高筋麵粉放進鍋裡煮。
 - ⑤ 用冷水沖掉黏液，瀝乾水分。
- （煮麵的時間基準為8 ~ 13分鐘）

製作烏冬、意粉麵糰



- 與市場出售的意粉相比，外觀、麵條柔軟度、口感都不同。

意粉

擀麵

- ① 用菜刀或刮刀切成4等分。
- ② 撒上高筋麵粉後，用擀麵棒從中心向周邊擀成厚約1 mm的麵餅。



切麵

- ③ 在表面撒上高筋麵粉，從一端開始捲起來，之後切成寬約5 mm的麵條。
- （煮後會稍稍變大，所以麵切細些）

- ④ 抖開麵條，撒上手粉。

煮麵

- ⑤ 將大鍋盛滿水、燒開，拍掉麵糰上沾的手粉放進鍋裡煮。
- （煮麵的時間基準為3 ~ 5分鐘）

- 步驟① ~ ③也可使用製麵機製作。
（在麵糰上撒上足夠的手粉）

麵糰

製作英式鬆餅



- 準備**
- ①在麵包容器內安裝麵包用葉片，依次放入雞蛋與牛奶的混合物，原味乳酪。
 - ②將材料放入麵包容器內。
 - ③將麵包容器裝入本體內。

材料

英式鬆餅		1177 kcal (1個的量)
雞蛋1個，與牛奶的混合物	80g	
原味乳酪（低脂）	50g	
低筋麵粉	120g	
高筋麵粉	60g	
泡打粉	5g	
牛油（切成1cm塊狀）※	35g	
砂糖	大2½ (30g)	
食鹽	小½ (2.5g)	

※若室溫在15℃以下，切成5mm塊狀。

- 在步驟3中誤按“取消”鍵時
10分鐘以內按下“開始”鍵，即可恢復（僅限1次，按其他鍵無效）
- 在步驟3經過3分鐘後
蜂鳴器會響起，並自動開始“揉麵”。
- 在步驟5中誤按了“取消”鍵時
10分鐘內按下“開始”鍵，即可恢復（僅限1次，按其他鍵無效）
- 在步驟5經過3分鐘後
蜂鳴器響起，並自動開始“烘烤”。
（因為外型不易整形，烘烤出爐後）
（英式鬆餅的表面凹凸不平）
- 英式鬆餅與由即溶酵母製成的麵包不同。

1 選擇食譜“14”



2 開始

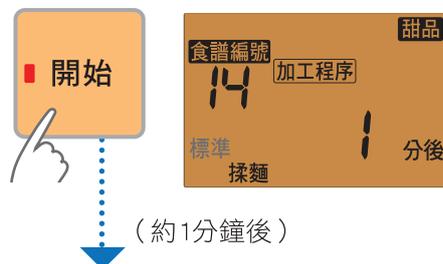


3 發出嗶嗶聲後， 打開上蓋進行手動去粉

- 在3分鐘以內
- 使用橡皮刮刀等工具刮除四周的粉。（使用金屬鏟容易刮傷氟素塗層）
- 不要按下“取消”鍵



4 蓋上上蓋，再次開始



所需時間：約54分鐘

●熱量標準表示 1個的量

5 發出嗶嗶聲後打開上蓋 整理麵包麵糰的表面

3分鐘內

- 用橡皮刮刀等整理周圍的麵糰，整成山的形狀。（參照右圖）
（使用金屬鏟容易刮傷氟素塗層）
- 不要按“取消”鍵



6 蓋上上蓋，再次開始



7 發出嗶嗶聲後按下“取消”鍵，取出麵包容器，冷卻2分鐘左右後 取出英式鬆餅

- 烘烤不足時，進行“追加烘烤”。（下述）
- 取出用力過猛時會破壞麵包形狀。

烘烤不足時 “追加烘烤”

烘烤結束後，最多可進行2次追加烘烤。

※“追加烘烤”要在烘烤結束後的15分鐘內進行。
庫內溫度一旦變低就無法追加烘烤。

① 選擇食譜“14”



② 設定烘烤時



（快進時長按）

- 可設定1～20分鐘。

③ 開始



■取消追加烘烤時，➡長按“取消”鍵

■還可通過以下方法進行“追加烘烤”。

※在步驟7（上述）未按下“取消”鍵時

- ①按下 ，設定烘烤時間
- ②按下 ，開始



法式鹹味麵包

食譜“14” 烤色“濃”

1185 kcal

雞蛋1個與牛奶的混合物	60g
低筋麵粉	150g
泡打粉	5g
牛油（切成1cm小塊）※	20g
砂糖	大1(12g)
食鹽	小½(2.5g)
馬鈴薯（剝皮搗碎）	90g
黑胡椒（粗粒）	少量
煙肉（切5mm的塊狀）	30g
芝士（切5mm的塊狀）	30g
紅蘿蔔（切成5mm小塊，水煮但不煮爛）	20g
粟米（粒）	20g
蕃毛豆（剝開的豆粒）	20g

※室溫低於15℃時，切成5mm小塊。

蕃茄與毛豆

食譜“14”

1326 kcal

雞蛋1個與蕃茄汁的混合物	100g
橄欖油	2大匙
低筋麵粉	120g
高筋麵粉	60g
泡打粉	5g
砂糖	大2(24g)
食鹽	小½(2.5g)
黑胡椒（粗粒）	少量
您所喜歡的乾香草（蘿勒）	½小匙
蕃茄乾（乾燥）（等乾硬後分成4等分）	10g
毛豆（剝開的豆粒）	50g
芝士（切成1cm的塊狀）	50g

製作蛋糕



- 準備**
- ①在麵包容器內安裝麵包用葉片。
 - ②在麵包容器內依次放入牛油、砂糖、牛奶、雞蛋。
 - ③放入一起篩過的A，再將麵包容器安裝到本體內。

材料

蛋糕		2059 kcal (1次份量)
無鹽牛油※	110g	
砂糖	100g	
牛奶	1大匙(15mL)	
雞蛋(打勻)	100g	
A 低筋麵粉	180g	
泡打粉	7g	

※ 切成1cm小塊，恢復至常溫。

- 可以添加自己喜歡的材料或配料！
(固體形狀的配料可在清除麵粉時
均勻地放進去)



- 在步驟3誤按了“取消”鍵時
在10分鐘內按下“開始”即可恢復。
(僅限1次。按其他鍵無效)

- 在步驟3經過15分鐘後，會發出蜂鳴，並
自動開始“攪拌”功能。
(如果不清除掉麵粉，烤好的)
(蛋糕表面會殘留麵粉)

- 做出的蛋糕接近奶油蛋糕。
(但與市場銷售的海綿蛋糕)
(並不完全相同)

1 選擇食譜“15”



- 選擇烤色時 → 烤色 (P.22)

2 開始



3 發出嗶嗶聲後， 打開上蓋，清除麵粉

- 使用橡皮刮刀等清除周圍的麵粉。
(使用金屬鏟容易刮傷氟素塗層)
- 不要按“取消”鍵

在15分鐘以內



4 蓋上上蓋，再次開始



5 發出嗶嗶聲後按下“取消”鍵， 取出麵包容器，冷卻2分鐘左右後 取出蛋糕

- 烘焙不足時，進行“追加烘烤”。(P.45)
- 取出用力過猛時會破壞蛋糕形狀。

所需時間：約1小時30分

●熱量標準表示 1次份量



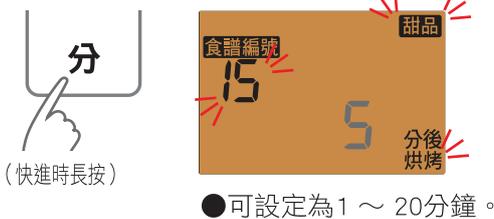
烘烤不足時，進行“追加烘烤”

烘烤結束後，最多可進行2次追加烘烤。
 ※“追加烘烤”要在烘烤結束後的15分鐘內進行。
 庫內溫度一旦變低就無法追加烘烤。

① 選擇食譜“15”



② 設定烘烤時間



③ 開始



■取消追加烘烤時，➡ 長按“取消”鍵

■還可通過以下方法進行“追加烘烤”。

※在步驟5 (P.44) 沒有按下“取消”鍵時

- ① 按下 ，設定烘烤時間
- ② 按下 ，開始



檸檬蛋糕 2095 kcal

無鹽牛油(切成1cm小塊)	110g
砂糖	100g
牛奶	1大匙(15mL)
雞蛋(打勻)	100g
杯酒(或白蘭地)	1大匙
A 低筋麵粉	180g
泡打粉	7g
※檸檬皮(搗碎)	1個份

※在清除麵粉時放入

朱古力蛋糕 2428 kcal

無鹽牛油(切成1cm小塊)	100g
砂糖	100g
雞蛋(打勻)	100g
可可粉	2½大匙(15g)
A 低筋麵粉	180g
泡打粉	7g
※朱古力豆	50g
※橙皮(切成5mm~1cm的塊狀)	40g

※在清除麵粉時放入

南瓜蛋糕 1960 kcal

無鹽牛油(切成1cm小塊)	100g
砂糖	80g
牛奶	2大匙(30mL)
雞蛋(打勻)	100g
南瓜(切成2cm小塊、弄軟)	50g
A 低筋麵粉	180g
泡打粉	7g

抹茶紅豆蛋糕 2056 kcal

無鹽奶油(切成1cm小塊)	80g
砂糖	100g
雞蛋(打勻)	150g
抹茶	1½小匙(3g)
A 低筋麵粉	180g
泡打粉	7g
※紅豆洗淨煮熟並瀝乾(切成大小5mm左右)	50g

※在清除麵粉時放入

製作朱古力



- 準備**
- ①在麵包容器內安裝麵包用葉片。
 - ②在麵包容器內放入掰碎的朱古力塊。
 - ③加入淡忌廉、蜂蜜，再將容器放入本體內。

材料 (約為寬13 cm×長13 cm×高1 cm的份量)

朱古力 (牛奶)		1303 kcal
牛奶朱古力 (市面銷售的朱古力板)	3塊 (165 ~ 174g)	
淡忌廉 (乳脂肪含量35%)	50 mL	
蜂蜜	10g	

朱古力 (白)		1186 kcal
白朱古力 (市面銷售的朱古力板)	4塊 (160 ~ 180g)	
淡忌廉 (乳脂肪含量35%)	50 mL	
蜂蜜	10g	

朱古力 (黑)		1416 kcal
黑朱古力 (市面銷售的朱古力板)	3塊 (165~174g)	
淡忌廉 (乳脂肪含量35%)	70 mL	
蜂蜜	10g	

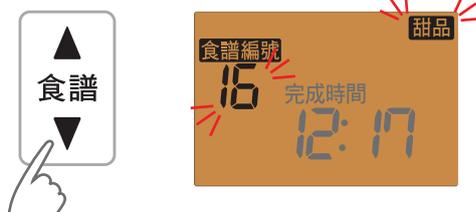
※淡忌廉使用乳脂肪含量在41%以上時，淡忌廉含量內的10 mL改為牛奶。

【例】黑朱古力時

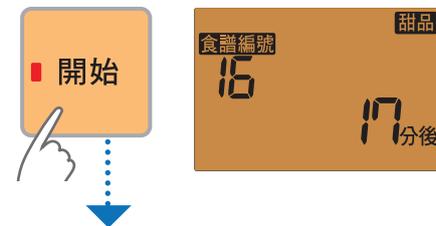
淡忌廉：60 mL，牛奶：10 mL

- 請務必遵守上述份量規定。否則會造成油脂分離或太軟。

1 選擇食譜“16”



2 開始



3 發出嗶嗶聲後，按下“取消”鍵，取出麵包容器，用橡皮刮刀清除黏在麵包用葉片上的朱古力，再手動拆下麵包用葉片

- 還有部分未溶化時，選擇“追加攪拌”。(P.47)
- 使用金屬等刮鏟及夾具等時，可能有損傷。

4 使用橡皮刮刀 將朱古力倒入鋪有保鮮紙及牛油紙的平底容器中

5 在雪櫃內冷藏凝固 2小時以上

6 切成適當大小

- 切好的朱古力，上面可以撒上可可粉及糖粉等。

所需時間：約17分鐘

● 熱量標準表示 1次份量



攪拌不足時，進行“追加攪拌”

攪拌結束後，最多可進行2次追加攪拌。

※“追加攪拌”要在攪拌結束後的5分鐘內進行。

庫內溫度一旦變低就無法追加攪拌。

※“追加攪拌”前用橡皮刮刀鏟下麵包容器周圍黏附的朱古力，再充分攪拌。

① 選擇食譜“16”



② 設定攪拌時間



(快進時長按)



● 可設定為1～5分鐘。

③ 開始



■ 取消追加攪拌時， ➡ 按“取消”鍵

■ 還可通過以下方法進行“追加攪拌”。

※在步驟3 (P.46) 沒有按下“取消”鍵時

① 按下 設定攪拌時

② 按下 開始

草莓朱古力

1136 kcal

白朱古力 (板)	4塊 (160g)
牛油	20g
蜂蜜	10g
草莓 (搗碎/泥狀)	40g



粟米脆片朱古力

(一口一個約20個的份量)

1279 kcal

黑朱古力 (板)	2塊 (116g)
A 淡忌廉	40mL
蜂蜜	10g
粟米脆片	100g

① 使用A製作生朱古力。(P.46)

② 將①與脆片混合在一起。

③ 用湯匙將朱古力分別放到牛油紙上，大小可按個人喜好，放置雪櫃，使其凝固。



慕斯朱古力

(約玻璃杯五杯份量)

1733 kcal

黑朱古力 (板)	2塊 (116g)
A 淡忌廉 (乳脂肪含量35%)	60mL
蜂蜜	10g
淡忌廉	180mL
您喜歡的水果 (裝飾用)	適量

① 使用A製作生朱古力。(P.46)

② 將淡忌廉打至發泡。

③ 在②中加入溫熱的①攪拌。

④ 盛到玻璃杯中，冷卻，根據個人喜好裝飾水果。

● 根據個人喜歡，還可將切碎的朱古力與堅果 (10～20g) 混合攪拌。

製作果醬



- 準備**
- ①在麵包容器內安裝麵包用葉片。
 - ②在麵包容器內依次放入砂糖、水果、檸檬汁。
 - ③再安裝至本體內。

材料

草莓果醬		687 kcal(1次份量)
草莓 (洗淨去蒂) (大的切成½)	淨重400g	
砂糖	140g	
檸檬汁	2½大匙	

- 請務必遵守上述份量規定。否則可能導致配料飛出及燒焦。
- 注意不要煮過頭！果醬冷卻後，會變濃稠。
- 通過控制砂糖的量，不使用添加物，可以製成稀軟的果醬。無法長期保存！請放到雪櫃保存，並儘快享用。
 - 保存期間：約1星期

1 選擇食譜 “17”

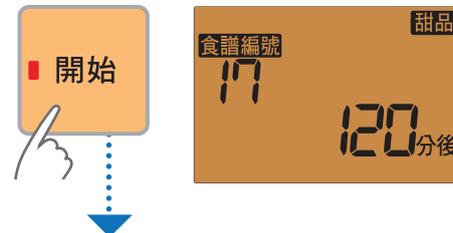


2 設定烹飪時間 (草莓果醬120分鐘)



- 可在90 ~ 150分鐘之間以10分鐘為單位進行設定。

3 開始



4 發出嗶嗶聲後按下“取消”鍵，取出麵包容器，冷卻 (約10分鐘)

- ※請注意不要放置在會傾倒的地方。
- 加熱不足 (水分較多、不夠黏稠) 時，進行“追加加熱”。(P.49)

5 將麵包容器傾倒的同時，用橡皮刮刀使之慢慢流入容器

- 使用金屬等刮鏟時，可能會造成損傷。

所需時間：約1小時30分～ 2小時30分

● 熱量標準表示 1次份量



加熱不足時，進行“追加加熱”

加熱結束後，最多可進行2次追加加熱。
※“追加加熱”要在加熱結束後的5分鐘內進行。
庫內溫度一旦變低就無法追加加熱。

① 選擇食譜“17”



② 設定烹飪時間



(快進時長按)



●可在10分鐘～30分鐘之間以1分鐘為單位進行設定。

③ 開始



■取消追加加熱時，➡長按“取消”鍵

■還可通過以下方法進行“追加加熱”。

※在步驟4 (P.48) 沒有按下“取消”鍵時

- ① 按下 設定烹飪時間
- ② 按下 開始

藍莓果醬

747 kcal

冷凍藍莓	400g
砂糖	140g
檸檬汁	2½大匙

■烹飪設定時間…150分鐘
(使用新鮮藍莓時)
110分鐘

蘋果果醬

767 kcal

蘋果 (削皮切成8塊，去芯， 切成1cm寬)	淨重400g
砂糖	140g
檸檬汁	2½大匙

■烹飪設定時間…100分鐘

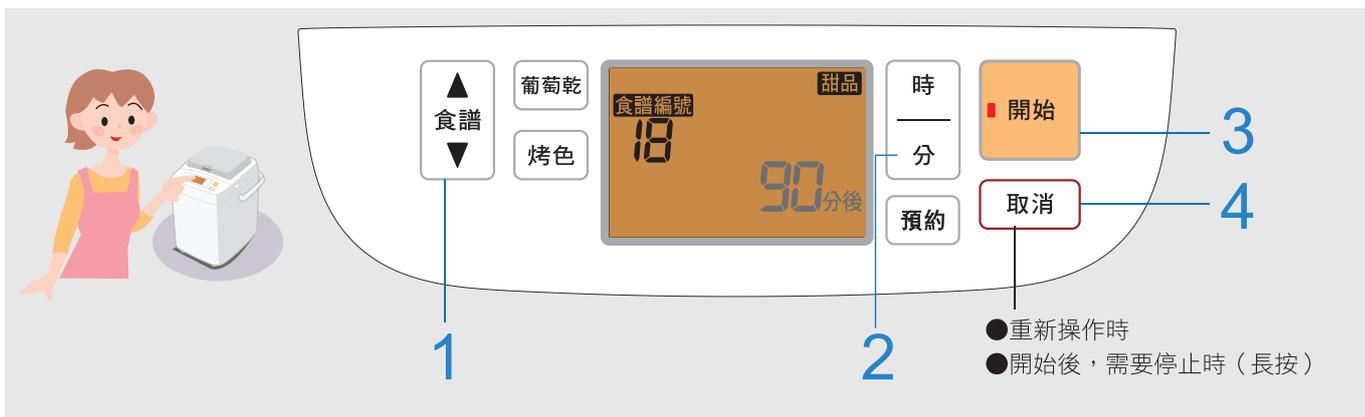
水蜜桃果醬

711 kcal

水蜜桃 (削皮去籽 切成2cm小塊)	淨重400g
砂糖	140g
檸檬汁	2½大匙

■烹飪設定時間…120分鐘

製作糖漬水果



- 準備**
- ①在麵包容器（無麵包葉片）中加入水、砂糖、檸檬汁，用橡皮刮刀充分攪拌。（直至砂糖完全融化）
 - ②將水果一個一個放進去，不要疊放。
 - ③將烘焙紙切出麵包容器大小，且中心開一個有1 cm左右的孔，當作蓋子。
 - ④再安裝至本體內。

材料

糖漬水果		342 kcal
蘋果※ (切成4等分，去皮去芯)	中等大小1個 (約200g)	
水	250 mL	
砂糖	60g	
檸檬汁	2小匙	

※有的品種容易煮爛。
推荐使用果實比較結實的“富士”蘋果等

- 請務必遵守上述份量規定。否則可能導致加熱不均或烤焦。

●水果的擺放方法（準備②）



●用烹飪紙當蓋子（準備③）



■食用時

應在完成後再放置半天左右再食用。
(為了讓糖漿滲入水果內)

1 選擇食譜“18”



2 設定烹飪時間（糖漬水果為90分鐘）

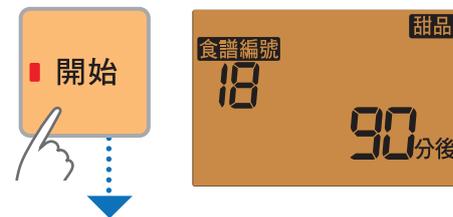


(快進時長按)

※根據水果的種類改類設定時間。

- 可在60分鐘～120分鐘之間以10分鐘為單位進行設定。

3 開始



烘焙工序
請參閱P.13

4 發出嗶嗶聲後按下“取消”鍵，取出麵包容器，冷卻（約10分鐘）

※請注意放置場所，以防止傾倒。

- 加熱不足（顏色偏白，用竹籤插入時較硬）時，進行“追加加熱”。（P.51）

5 慢慢移入容器，連湯汁一起冷卻

- 使用金屬等刮鏟及夾具等時，可能會有損傷。
- 取出容器後，將水果上下翻轉，與糖漿一起慢慢冷卻。冷卻時，糖漿會慢慢滲入水果。

所需時間：約1 ~ 2小時

●熱量標準表示 1次份量（含糖漿）



加熱不足時，進行“追加加熱”

加熱結束後，最多可進行2次追加加熱。
※“追加加熱”要在加熱結束後的5分鐘內進行。
庫內溫度一旦變低就無法追加加熱。

① 選擇食譜 “18”



② 設定烹飪時



(快進時長按)

●可在10分鐘～30分鐘之間以1分鐘為單位進行設定。

③ 開始



■取消追加加熱時 → 長按“取消”鍵

■還可通過以下方法進行“追加加熱”。
※在步驟4 (P.50) 沒有按下“取消”鍵時間

- ① 按下、設定烹飪時間
- ② 按下、開始

糖漬番茄

292 kcal

小番茄 (水煮後剝皮，將蒂頭除去)	3個 (1個約100g)
水	300mL
砂糖	60g
生姜(切薄片)	10g

■烹飪設定時間...60 分鐘

糖漬洋梨

332 kcal

洋梨 (去皮，切成4塊去芯)	中等大小1個 (約180g)
水	250mL
砂糖	60g
檸檬汁	2小匙

■烹飪設定時間...60 分鐘

糖漬蜜棗

836 kcal

乾蜜棗	250g
水	100mL
紅酒	125mL
砂糖	40g
檸檬汁	2小匙
肉桂	適量

■烹飪設定時間...60 分鐘

製作麻糬

糯米無需用水泡。
(用水泡過則麻糬會太軟)



- 準備**
- ①洗糯米。(洗到水變清為止)
※糯米不用泡水。(否則麻糬會變軟)
 - ②用篩子將水瀝乾30分鐘。
 - ③在麵包容器內安裝製作麵條、麻糬用葉片。
 - ④放入糯米、水。

材料

麻糬		39 kcal(圓麻糬1個的量)	
(1個圓麻糬約35g)	約12個	約18個	
糯米	280g	420g	
水	230 mL	310 mL	
手粉※	適量	適量	

※ 可使用生粉、或鷹粟粉代替。

● 1杯糯米約 140g

■ 如果想做出自己喜歡的軟硬程度，就要調整水的份量！

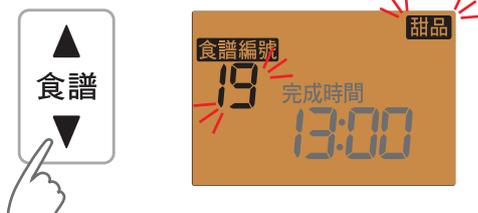


■ 在步驟3誤按了“取消”鍵時，在10分鐘內按下“開始”即可恢復。
(僅限1次。按其他鍵無效)

■ 步驟3經過30分鐘後，發出蜂鳴聲，自動開始下一步。
(上蓋蓋著的情況下)
※麻糬變軟，則難以取出。

■ 糯米若泡過水時，請減去相應的糯米吸收的水量。
<減少基準>
【12個】80 mL 【18個】140 mL

1 選擇食譜“19”



2 開始



室溫較低時，顯示為“55分鐘後”

● 葉片有時會轉動。

3 發出嗶嗶聲後，打開上蓋

● 不要按“取消”鍵

在30分鐘以內



4 開著上蓋的狀態下馬上開始



※為了讓多餘的水分散出，將上蓋打開

可在開始製作麻糬時放入艾草和櫻蝦等。
※不要放豆類等堅硬的材料！（會使麵包容器的氟素塗層脫落）

■在剛做好的麻糬上放上自己喜歡的材料…



紅豆麻糬



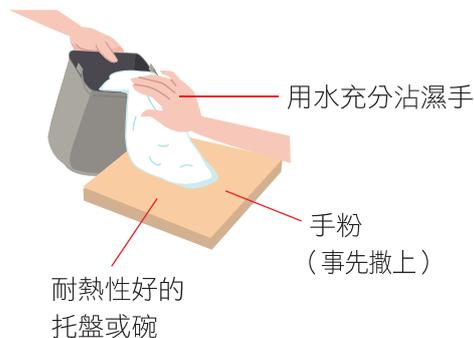
花生麻糬



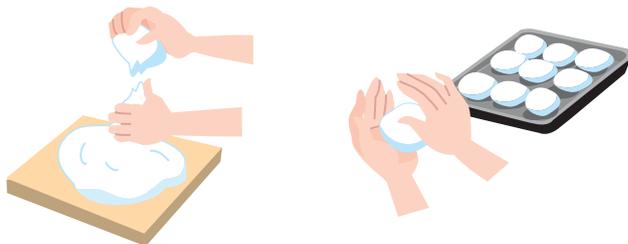
蘿蔔麻糬

5 發出嗶嗶聲後，按下“取消”鍵，
**迅速取出麵包容器，並放置等到麵包
容器可以用手觸摸的程度(5~10分鐘)**

6 取出麻糬
(從底部拿起來)



7 用手捏些麻糬，搓成糰



- 馬上食用時
- 保存時
- ➡事先用水沾濕手。
- ➡事先在手上撒些太白粉。

●麻糬的口感會受到水的用量、糯米的用量及種類、用了新米還是舊米等因素，而有所不同。

●放置時間過長，麻糬表面會變硬。

■麻糬的妥善保存方法…

- ①麻糬冷卻後，拍掉麻糬粉。
- ②“放入室內時”
放在濕度和溫度較低的場所，可保存2天。
“放入雪櫃時”
放入兩層塑膠袋內並封口，可保存1個月。

從麵包容器中直接取出放置在保鮮紙上包起來保存，做成日式麻糬更簡單。



清潔保養

為了避免損毀
氟素塗層……

- 盡快洗乾淨風乾！
(不可在沒洗乾淨或沾有水的狀態下放置)
- 用柔軟的海綿布清洗！
(不要使用去污粉、金屬刷、海綿布的
尼龍面、包在尼龍網裡的海棉塊、不
要使用洗碗機清洗)

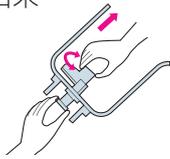


麵包容器・葉片

清除剩餘的麵糰，用水沖洗



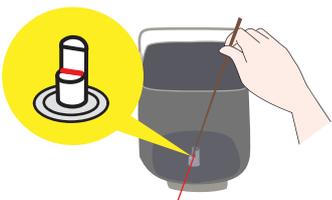
- ① 在麵包容器內加入少量熱水，放置一會。
- 葉片難以拆下時，左右轉動一下再拔出來。



- ② 用水清洗麵包容器和葉片。
- 安裝軸周圍不要殘留麵糰等。麵糰等殘留下來會損毀麵包容器的氟素塗層。



- ③ 用竹籤將黏在葉片處和安裝軸上的麵糰清除乾淨。



- 麵糰若黏附在安裝軸上，易造成葉片脫落，或殘留於麵包中。
- 若很髒時，請用廚房專用清潔劑（中性）清洗。

上蓋

用擰乾的濕抹布擦拭



- 用濕抹布將黏在酵母容器的即溶酵母擦掉，然後再確認投放即溶酵母的孔已關閉。



蓋容器蓋

取下，用水沖洗

【拆卸方法】



- 打開上蓋至70度角後，再將右側向上拉。

酵母容器

用扭乾的
濕抹布擦乾淨後，自然
風乾。



**酵母容器不能用
乾布擦拭！**

產生的靜電會導致
即溶酵母不易落下

葡萄乾・堅果容器

拆下後，用廚房的專用清潔劑（中性）
清洗



- 向上拉。



- 用手指壓，
打開開閉板。
- 不要留下油脂。

本體

用扭乾的
濕抹布扭拭

- 清除掉在庫內散落的即
溶酵母以及配料等。



常見問題

可以用專用的麵粉製作嗎？

基本麵包

可以製作，但是需要調整水量。因為可能發生麵包過度膨脹，或麵包上方出現凹陷的情況。請減少5～10%的水量。

法式麵包

可以製作，但是麵包的品質與膨脹程度因專用麵粉的種類而異。

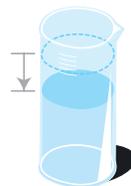
烏冬麵糰（多用途麵粉）

麵糰太硬的話可加入10 mL的水，如麵糰太軟的話可減少10 mL的水。

可以用其他材料代替牛油和奶粉嗎？

可以。
請使用等量的人造牛油、起酥油等固體油脂來代替牛油。
（因油脂種類不同，烤色有濃淡差別）
奶粉（1大量勺），相當於70 mL的牛奶。

● 使用牛奶時，請減少相當於牛奶份量的水份。



可以按照市面銷售的烹飪書中份量製作嗎？

本說明書中的份量是針對本型號麵包機的情況制訂的，若按其他份量進行烘烤的話，可能會烘烤不佳。



可以製作半斤的麵包嗎？

雖然採用一半材料，但由於“揉麵”和“排出空氣”的力度都太難掌握，無法與麵包機的製作程序配合，因此不行。

可以用自己做的天然酵母嗎？

因為發酵能力不穩定，不容易發酵成功。

如何保存即溶酵母？

請放入雪櫃保存。（開封後必須密封，並盡快用完）
●請在保質期間（未開封狀態下，依保存方式進行保存的有效期限）使用。

可以使用一般的米粉製作米粉麵包嗎？

一般的米粉可以在其中混合20%的麵粉，製作米粉混合麵包。
（請用食譜“1”（基本麵包）進行烘烤）

是否可以使用指定以外的麵包用米粉？

即使使用相同的配方也會因為粉的種類不同導致硬度有差異，無法順利揉和，沒辦法製作。

可用什麼樣的米飯製作米飯麵包？

放涼的米飯溫度標準在30℃以下。
放入雪櫃冷藏的米飯也可使用，但是變硬後難以軟化時，要先加入水軟化後再放入，這樣比較容易攪拌。（P.61）
冷凍後的米飯，請在解凍後恢復至常溫後再使用。
保溫在12小時以內的米飯，請在冷卻後使用。

丹麥麵包的“後放牛油”不冷凍可以嗎？

若使用未冷凍的牛油，放進麵包容器後的牛油會馬上融化，就做不成丹麥麵包。請將牛油切成1 cm的塊狀且冷凍至少一個晚上。

冷凍過的菠蘿麵包的曲奇麵糰可以用嗎？

可以使用。
請事先自然解凍，注意放在麵包麵糰上時不能太硬。

撒手粉時使用什麼麵粉比較好？

麵包成形時，建議使用高筋麵粉。
製作麻糬時，建議使用生粉。（還可以使用鷹粟粉及高筋麵粉等。）

在水裡泡了一晚的糯米還能用嗎？

雖然可以使用，但做出來的麻糬會太軟，因此一般不建議使用。
請減少糯米吸收的那部份水量（12個：80 mL，18個：140 mL）。

麵包可以烘烤成方形嗎？

用麵包機烘烤出來的麵包，在烘烤時麵糰會向上膨脹擴張，形成山形（“鍋底”）狀的麵包。



如何切好麵包？

烘烤結束後馬上切會比較困難，建議待30分鐘後再切。

●把麵包放倒後，前後移動麵包刀切開麵包。



麵包是否不好取出？

取出麵包容器後，冷卻2分鐘仍難以取出時，請再將麵包容器放入本體內，放置5～10分鐘後再取出。

●如果超出時間，麵包會收縮下塌。
●請勿使用刀叉、筷子等取出麵包。
（會傷害到氟素塗層）

麵包與麵糰可以冷凍保存嗎？

麵包

切成薄片，每片用保鮮紙包起來放於急凍室。

奶油卷

將成形、發酵好的麵包擺放在托盤上，覆上保鮮紙放於急凍室，凍好後再放入塑膠袋中保存。

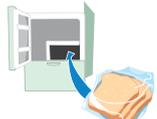
烘烤時，在30～35℃下解凍後，塗上蛋液（打散的雞蛋）烘烤。

●若急的話，直接在未解凍的狀態下塗上蛋液，烘烤時間延長約5分鐘。

薄餅

將擀好的麵糰用保鮮紙包起來冷凍。

烘烤時，直接拿出來放上配料烘烤。



在麵包或薄餅麵糰的製作過程中，即溶酵母沒有進行混合？

麵糰攪拌後，即溶酵母會在切割、成形及二次發酵中起到作用，所以沒有問題。

麵包麵糰食譜做出的麵包麵糰很軟？

請將水的用量減少5～10 mL。
若撒上高筋麵粉的話，會比較容易處理。

常見問題

在麵包或薄餅麵糰的製作過程中，不怎麼發酵？

發酵的程度可能會因比例不同而變慢。

若麵包麵糰薄餅麵糰製作結束後，不打開上蓋，繼續放置時，可以繼續發酵。
(基準：20 ~ 30分鐘)

失敗的麵糰還可以再用嗎？

① 仍為麵糰狀態，未被烘烤時
...等

可以用來做甜甜圈或薄餅等食品。

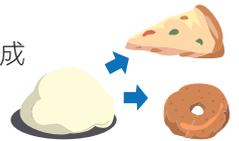
請確認是停止在以下哪種狀態後，再按照下述的做法進行操作。

● 即溶酵母殘留在酵母容器內時

▶ 調到食譜“11”（薄餅麵糰）後重新開始製作麵糰，做成甜甜圈（P.37）或薄餅（P.38）！

● 酵母容器內沒有殘留即溶酵母時

▶ 取出麵糰，做成甜甜圈（P.37）或薄餅（P.38）！



口感與市場出售的意粉不同？

與乾意粉的製作方法不同，因此在外形、麵糰的柔軟度、彈性上都有所差異。

怎麼也切不好麵條？

請正確稱量，並在麵糰上撒上足夠的手粉。

麵包形狀異常！

手工製作麵包真難把握
每次做出來的形狀
都不一樣...



出現以下情況時

請確認以下內容

膨脹不足



高度標準

(基本、軟式及米飯
麵包的情況下)



(米粉麵包的情況下)



(快速麵包、全麥麵包^{※1}、
丹麥麵包的情況下)



※1 使用50%的全麥麵粉
(全麥麵包^{※2}的情況下)



※2 使用100%的全麥麵粉

(法式麵包、菠蘿麵包)
的情況下



過度膨脹



高度標準



麵包
(膨脹程度)

- 受溫度、濕度、材料、預約時間等條件的影響，麵包的形狀和蓬鬆度都會發生變化。
- 是否放入太多葡萄乾之類的配料？
- 室溫是否太高了呢？（室溫過高，則形狀會變差）
▶請將麵粉等材料放入雪櫃內冷藏。

麵粉

- 是否用秤稱量了？
（不可使用附帶的計量杯）
- 是否使用了蛋白質含量超過12 ~ 15%之間的麵粉？
- 是否使用了高筋麵粉？
- 是否使用了過期的麵粉？
<法式麵包、丹麥麵包...>
- 是否弄錯了高筋麵粉和低筋麵粉的比例？

水

- 是否太少？
<快速麵包、法式麵包、全麥麵包、
丹麥麵包、菠蘿麵包...>
- 使用的是否都是5℃的冷水？
<室溫超過25℃時...>
- 是否使用約5℃的冷水？

砂糖

- 是否太少？

即溶酵母

- 使用的是不需提前發酵的即溶酵母嗎？
- 是否放入酵母容器內？
- 是否太少？
- 是否在雪櫃內保存？（P.10）
- 是否使用了過期的即溶酵母呢？

麵粉

- 是否太多？
- 是否使用了麵包的專用麵粉？（P.56）

水

- 是否太多？

即溶酵母

- 是否太多？
▶按照指定份量操作卻出現過度膨脹時，請嘗試將即溶酵母或砂糖減少 $\frac{1}{4}$ ~ $\frac{1}{2}$ 的量。
- 在海拔超過1,000 m的地區，有時會出現過度膨脹的現象。

常見問題 / 麵包形狀異常！

小幫手

麵包形狀異常！

出現以下情況時

請確認以下內容

完全不膨脹
(整體偏白，麵糰狀)



即溶酵母

- 是否忘記放入即溶酵母了呢？
- 是否使用了保存不好、或過期的即溶酵母？

- 是否忘記安裝麵包葉片？
- 中途是否出現了停電情況？

每次做出的形狀和膨脹程度都不同

- 手工製作的麵包因以下條件，每次做出的形狀和膨脹程度都會發生改變！

- | | |
|----------|--------------------------------------------------------------------------------------------------|
| 室溫 | <ul style="list-style-type: none"> ▪ 夏季等室溫高時 ▪ 運轉時室溫發生變化（如中途關閉空調等） |
| 材料的種類、性質 | <ul style="list-style-type: none"> ▪ 使用了蛋白質含量較少的麵粉烘烤時 ▪ 使用了保存不善、過期的即溶酵母時 |

底部發粘，側面收縮下塌



- 是否將烘烤好的麵包迅速從麵包容器內取出，放在網架上散熱呢？
- 室溫高時，將水量減少10 mL會有效果。

上部凹陷
(外皮烤焦)
上部平坦，呈四角形凹陷

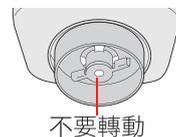


- 麵粉是否太少呢？
 - 水是否太多呢？
- <全麥麵包...>
- 當全麥麵粉的比例過多或麵粉的種類不同時易發生這種情況。

底部凹陷大坑，直立不起



- 留下了麵包用葉片的形狀。
- 取出麵包時，是否碰到了麵包容器的底部？（有時因葉片轉動會弄壞麵包）



周圍有多餘的麵粉

- 麵粉是否太多呢？
- 水是否太少呢？

不能烘烤出自己希望的顏色，上部有部份烤焦

- 請改變烤色（P.22），或者調整砂糖的用量。減少砂糖的用量，則烤色會變淡，增加則烤色會變深。

麵包（形狀）

麵包（其他）

麵包 (其他)

出現以下情況時

請確認以下內容

麵包外皮太硬

●等外皮冷卻到人體肌膚溫度後，放入保鮮袋，麵包外皮會變軟。

成形、發酵後的麵糰有黏性

●發酵時間太長，會使麵糰鬆弛，就會變得有黏性。
雖然不同種類的麵包的發酵時間不同，但一般的辨別方法是用手指輕輕按一下膨脹的麵糰側面，如果慢慢彈起來，就說明發酵完成。

做不好牛角麵包

●牛油如果融化，就難以包覆在麵糰中，將不能形成層次感。
請將麵糰放入雪櫃充分冷卻後再包入牛油。
※特別是在室溫高時，牛油容易融化，需要延長冷卻時間。



底部及外層積油

●是否使用冷凍牛油，並切成1 cm的小塊？
●冷凍牛油是否在蜂鳴器響起的10分鐘之內放入？
●是否已將冷凍牛油掰開零散放入容器？

口感不夠鬆脆

●將切好的麵包再烘烤一次，會變得比較有鬆脆感。

發現有米粒殘留

●請在另一個容器內放入米飯和水，將米飯充分軟化後再放入麵包容器內。

菠蘿麵包的曲奇麵糰裂開

●是否充分攪拌了曲奇麵糰？
●是否將曲奇麵糰揉到光滑狀態？
●是否將曲奇麵糰強行壓在麵包麵糰上呢？
※只需將曲奇麵糰放在麵包麵糰上。
(輕輕按壓使之貼緊後則形狀會保持得更好。)
●格子圖案是否刻太深了？

菠蘿麵包的曲奇麵皮軟綿綿的

●原因在於牛油在軟化時出現了融化，使麵糰液體含量過多。
※若牛油融化的話，即使將麵糰冷藏後，還是會鬆軟易碎。

菠蘿麵包的曲奇麵糰偏向一邊

●是否將麵包麵糰重新放到中央位置了呢？

丹麥麵包

米飯麵包

菠蘿麵包

麵包形狀異常！

出現以下情況時

請確認以下內容

菠蘿麵包

曲奇麵糰不在上面

- 曲奇麵糰是否冷卻過度變硬？
※根據“加工程序剩餘10分鐘時”的顯示，將曲奇麵糰從雪櫃中取出，用擀麵棒擀薄。曲奇麵糰達到柔軟且可以完全彎曲的程度時較好。

曲奇麵糰從麵包容器中溢出來

- 放曲奇麵糰時，是否輕輕按過周圍？
※如果將麵糰按壓太過用力，則烘焙時曲奇麵糰的表面會裂開。

米粉麵包

預約烘烤做出來的米粉麵包，形狀不好看

- 是否在室溫超過25℃時進行了預約呢？
※室溫高時，材料的溫度也會過高，因此做出來的麵包形狀會變差。請不要設置過長的預約時間。

英式鬆餅

膨脹不足



- 是否加入了泡打粉？
(即使放入即溶酵母也無法膨脹。)
- 材料的份量是否正確？

出現牛油斑
(色斑、凹陷等)

- 是否將牛油切成1 cm的塊狀呢？
- 室溫低於15℃時，是否將牛油切成5 mm的塊狀呢？

周圍殘留有麵粉

- 是否清除了餘粉？
- 是否有進行成形步驟了呢？

蛋糕

膨脹不足

- 材料的份量是否正確？
- 是否加入了泡打粉？
- 是否將低筋麵粉與泡打粉篩過後再放入？

上部殘留了牛油

- 是否將牛油切成1 cm的塊狀呢？
- 牛油是否恢復常溫？
- 是否按順序放入材料？

	出現以下情況時	請確認以下內容
蛋糕	周圍帶有麵粉	<ul style="list-style-type: none"> ●是否清除餘粉了？ ●材料的投入次序是否正確？
	製作出的蛋糕與預想的不一樣	<ul style="list-style-type: none"> ●做出來的蛋糕類似於牛油蛋糕，但達不到市場出售的海綿蛋糕的烘焙程度。若將低筋麵粉減至160 g，蛋糕會變得鬆軟些。
朱古力	淡忌廉和朱古力無法融合	<ul style="list-style-type: none"> ●乳脂肪含量高（41%以上）的淡忌廉與可可含量多的朱古力一起使用，可能無法融合。增加10 mL的牛奶，有助於二者融合。
	太軟	<ul style="list-style-type: none"> ●牛奶成分多的朱古力則會變軟。請減少10 ~ 20 mL的淡忌廉。
	麵包容器內周圍沾有朱古力	<ul style="list-style-type: none"> ●請在5分鐘內用橡皮刮刀將麵包容器的朱古力刮下，再追加攪拌2 ~ 3分鐘。
果醬	不凝固（不黏稠）	<p>由於砂糖量不夠，而且沒有使用添加物，因此製成的果醬較稀。</p> <ul style="list-style-type: none"> ●未成熟的水果、熟透了的水果、不新鮮的水果由於果膠含量較少，因此可能出現難以凝固的情況。 ●是否放入太多水果？ ●是否減少砂糖與檸檬汁的量？ <p>（果醬凝固需要適度的糖度、酸度、果膠量）</p>
糖漬水果	沒煮好	<ul style="list-style-type: none"> ●水果是否過於成熟？ ●因水果種類不同，有些品種容易煮爛。
	有些部分糖漿的滲透性不好	<ul style="list-style-type: none"> ●是否被烘焙紙蓋住了？ ●從糖漿中取出後，將滲透性不好的部分朝下放置，使之浸在糖漿中，再冷卻。 ●放置半天 ~ 1天即可食用。
麻糬	做好的麻糬上沾有米粒	<ul style="list-style-type: none"> ●糯米是否太多呢？ ●水是否太少呢？ ●瀝乾糯米水分時，糯米是否過分乾燥？（比如直接正對冷氣風口等） ●是否夾雜了粳米？ ●是否使用了舊米？

麵包形狀異常！

出現以下情況時

請確認以下內容

烏冬、意粉、麵糰

麵糰中有粒狀物

- 是否錯將麵包用葉片當成麵條・麻糬用葉片安裝上去？
- 麵粉是否太少呢？
- 是否充分攪拌麵粉後才放入麵包容器內？
- 水是否太多呢？
- 做烏冬麵時，是否使用了溫水？

麵糰黏在手上，
無法成形

- 麵粉是否太少呢？
- 撒高筋麵粉了嗎？
- 水是否太多呢？

麵條黏在一起

- 切成麵條狀後放置的時間是否太長？
- 是否撒了足夠多的手粉？

“操作錯誤”的補救措施

以下的材料可在下列時間內放入。
但是，由於最初在“揉麵”時，材料沒有充分攪拌，可能無法成功做出麵包。

忘記投放的材料	放入的時間
牛油 砂糖 奶粉 食鹽	<p>即溶酵母被投入之前，左列材料還可放入麵包容器內。</p> <ul style="list-style-type: none"> ▪ 薄餅麵糰 1分鐘以內 ▪ 麵包麵糰 10分鐘以內 ▪ 丹麥麵包 5分鐘以內 ▪ 米粉麵包 35分鐘以內 ▪ 其他食譜 20分鐘以內 <p>※盡可能以小的弧度打開上蓋，避免即溶酵母掉出。</p>
即溶酵母	<p>即溶酵母被投入之前，將即溶酵母放入酵母容器內。</p> <ul style="list-style-type: none"> ▪ 薄餅麵糰 1分鐘以內 ▪ 麵包麵糰 10分鐘以內 ▪ 丹麥麵包 5分鐘以內 ▪ 米粉麵包 35分鐘以內 ▪ 其他食譜 20分鐘以內

忘記放入材料就按了開始！

選錯了食譜、葡萄乾和烤色等功能就按了開始！

若是剛剛開始，可以重新操作。請長按“取消”鍵中止操作，選擇正確的食譜※葡萄乾及烤色後重新開始。
※請勿變更為“米粉麵包”。（因為最初的製作工序不同）

安裝了錯誤的葉片並啟動！

請長按“取消”鍵停止操作，重新安裝正確的葉片後再開始。（如非正確的葉片，則可能會停止轉動。）

拔掉了電源插頭！

即使拔掉電源插頭，在10分鐘內插回去，仍可以恢復。
※請勿按下“開始”鍵。

中途錯按了“取消”鍵！

在10分鐘內按下“開始”即可恢復。
※只有1次有效。請不要按其他鍵。

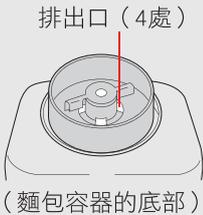
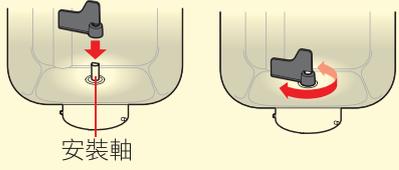
■失敗的麵糰可以再做成薄餅或甜甜圈。（P.37，38，58）

故障診斷

請先確認以下事項

如果仍有異常，請立即聯絡Panasonic客戶服務中心

出現以下情況時	原因	修理方法
無法進行按鍵操作	● 電源插頭是否鬆脫？	插上電源插頭。
按了開始鍵也不運轉（不揉麵）	● 米粉麵包的流程是從“醒麵”開始的，一開始不運轉。	
即溶酵母沒有落下	● 即溶酵母自動放入的時間因食譜和室溫等條件不同而有差異。	
	● 酵母容器潮濕或帶有靜電。	用擰乾的濕抹布擦拭，自然風乾。
	● 即溶酵母是否受潮？	使用新的即溶酵母。
中途運轉停止 （顯示當前的時間）	● 運轉中，若出現10分鐘以上的停電，則會停止運轉。	若是在麵糰狀態下停止，可以再利用。（P.58）
無法調整到想要預約的時間	<p>● 是否調整的時間是無法預約的時間呢？食譜不同，烘烤結束所需的時間也不同。</p> <p>【可設置的時間例】 食譜：基本麵包 當前時間：晚上8點30分 （液晶時刻顯示“20:30”） 可設置時間：凌晨0點40分～上午9點30分 （“0:40”～“9:30”） ※只能在上述時間段設置。</p>	<p>請在下列範圍內調整時間。</p> <ul style="list-style-type: none"> ● 基本麵包 4小時10分鐘～13小時後 ● 軟式麵包 4小時30分鐘～13小時後 ● 米飯麵包 4小時10分鐘～13小時後 ● 法式麵包 5小時10分鐘～13小時後 ● 全麥麵包 5小時10分鐘～13小時後 ● 米粉麵包 2小時40分鐘～13小時後
預約後馬上就開始揉麵了	● 使用麵包食譜的基本麵包、米飯麵包、法式麵包、全麥麵包，只有最開始的“揉麵”程序是在預約後馬上進行。（P.12）	
正在使用或預約時，發出聲音	<p>發出以下聲音並不是異常現象。</p> <ul style="list-style-type: none"> ● 在做麻糬，或在麵糰“揉麵”或“排氣”時 <ul style="list-style-type: none"> ▪ “吱吱” “啪嗒啪嗒” ……麵糰攪拌的聲音 ▪ “嗡嗡” ……………馬達運轉的聲音 ● 即溶酵母或葡萄乾容器的材料放入麵包容器時 <ul style="list-style-type: none"> ▪ “噶恰噶恰” ……………開閉閥、開閉板的聲音 	
中途運轉停止 （葉片不轉了）	<p>● 材料過多，或葉片被堅硬材料卡住，造成馬達負擔過重，則保護裝置開始運作，中途就會停止轉動。 （即使操作完成，也是粉狀，未烘烤好） ※請諮詢Panasonic客戶服務中心。</p>	

出現以下情況時	原因	修理方法
葉片咯噠咯噠響	●由於在葉片與主軸之間有縫隙。(前端活動3 cm左右)	
當前時間顯示變淡、消失	●鋰電池達到壽命期限(約2年)。 ※在更換電池前，插上電源還是可以使用。 但要裝上電池座。 (否則可能有異物混入) ※使用預約功能時，就必須要調整為當前的時間。	拆下電池更換。(P.9)
仍然是粉狀，無法烘烤	●是否忘記安裝葉片了？	安裝好葉片。(P.18)
麵包容器底部有麵糰漏出	●麵包容器內部葉片的安裝軸是否太緊無法轉動？ ●使用過程中，麵包容器的排出口會排出少量麵糰。 (為了不妨礙轉動，進入到轉動部位的麵糰被排出)這並不是異常。但請確認葉片是否處於轉動狀態。 	安裝了葉片，但葉片的安裝軸不轉動時，要更換主軸的軸承。 (請諮詢Panasonic客戶服務中心) 
麵包容器的底部變黑	●麵包容器底部會因攪拌摩擦而變黑。 當變黑時，請用濕的廚房紙巾擦拭。	

●開始使用時，會冒烟、散發出氣味，隨著使用的進行就逐漸消失了。這並不影響使用。

出現下列情況時...

電源中斷 顯示	●表示在使用中出現停電。 如果停電時間在10分鐘以內，則來電後會自動進行運轉。 (有時會做出不良麵包) ●使用中即使拔掉電源，插入時也會顯示。	
U50 顯示	●表示由於連續使用，機器內處於高溫狀態(40 °C以上)。	打開上蓋，讓庫內充分冷卻。 (烘烤結束後冷卻1小時左右)
H01 · H02 顯示	●這是故障。 ※請聯繫Panasonic客戶服務中心進行維修。	

規格

電源		220 V~50 Hz
功率	加熱器	360 W
	摩打	80 W
防止溫度過熱裝置		溫度保險絲
尺寸(約)	深	30.4 cm
	闊	24.1 cm
	高	34.5 cm
淨重		(約) 6.1 kg
電源線長度		0.9 m
容量	麵包/麵包麵糰	(麵粉) 最大使用量：330 g 最小使用量：150 g
	酵母容器	(即溶酵母) 最大使用量：4.2 g 最小使用量：1.4 g
	葡萄乾、堅果容器	(乾果/堅果類) 最大使用量：100 g 最小使用量：1 g

功能	食譜	容量	預約
麵包	基本	(麵粉) 最大：275 g 最小：250 g	可預約至13小時
	軟式	(麵粉) 最大：275 g 最小：250 g	可預約至13小時
	快速	(麵粉) 最大：300 g 最小：280 g	— —
	米飯	麵粉 230 g	可預約至13小時
	法式	(麵粉) 最大：275 g 最小：250 g	可預約至13小時
	全麥	(麵粉) 最大：275 g 最小：250 g	可預約至13小時
	丹麥	(麵粉) 最大：308 g 最小：280 g	— —
	菠蘿	(麵粉) 最大：165 g 最小：150 g	— —
	米粉	(米粉及麵粉) 最大：250 ~ 300 g	可預約至13小時
麵糰	麵包麵糰	(麵粉) 最大：300 g 最小：280 g	— —
	薄餅麵糰	(麵粉) 最大：300 g 最小：280 g	— —
	餃子皮麵糰	(麵粉) 最大：308 g 最小：280 g	— —
	烏冬、意粉麵糰	(麵粉) 最大：330g 最小：300 g	— —
其他	英式鬆餅	(麵粉) 最大：198 g 最小：180 g	— —
	蛋糕	(麵粉) 最大：198 g 最小：180 g	— —
	朱古力	朱古力 160 ~ 180 g	— —
	果醬	水果 400 ~ 440 g	— —
	糖漬水果	水果 200 ~ 330 g	— —
	麻糬	糯米 280 ~ 420 g	— —

售後服務 Aftersales services

Panasonic官方網站 Panasonic official website: <http://panasonic.hk>

Panasonic Manufacturing (Xiamen)Co.,Ltd.

© Panasonic Manufacturing (Xiamen)Co.,Ltd. 2013

Printed in China

● 食譜編號表

食譜編號	食譜	食譜編號	食譜
1	基本麵包	11	薄餅麵糰
2	軟式麵包	12	餃子皮麵糰
3	快速麵包	13	烏冬、意粉麵糰
4	米飯麵包	14	英式鬆餅
5	法式麵包	15	蛋糕
6	全麥麵包	16	朱古力
7	丹麥麵包	17	果醬
8	菠蘿麵包	18	糖漬水果
9	米粉麵包	19	麻糬
10	麵包麵糰		

● Menu number table

NO.	Menu	NO.	Menu
1	Bread	11	Pizza dough
2	Soft bread	12	Dumpling skin dough
3	Rapid bread	13	Udon/Pasta dough
4	Rice bread	14	Scone
5	French bread	15	Cake
6	Whole wheat bread	16	Chocolate
7	Danish bread	17	Jam
8	Pineapple bread	18	Compote
9	Rice flour bread	19	Mochi
10	Bread dough		